

Jubilarissen van kerkelijk zangkoor Harmonia Simpelveld

SIMPELVELD | De jubilarissen van kerkelijk zangkoor Harmonia Simpelveld in 2025. Op zondag 30 november is de jaarlijkse Caeciliaviering van kerkelijk zangkoor Harmonia en van harmonie St. Caecilia met een plechtige mis om 11.00 uur in onze parochiekerk. Na een feestelijke koffietafel volgt een interne huldiging van de jubilarissen.

Marianne Cleuters-Ensink, 50 jaar lid

Marianne zong als klein meisje thuis al veel kinderliedjes en op de lagere school in Nuth, leerde ze in de vele muzieklessen, dat het heel fijn is, om samen te zingen en samen muziek te maken. Ze werd dan ook lid van een jongerenkoor met een eigen orkestje, Echo 70. Hier zong ze ook de sopraansolo's. In de huwelijksmis van haar zus, hoorde Marianne het kerkkoor zingen en 50 jaar geleden meldde ze zich aan als lid van Harmonia. Van 1996 tot 2003 maakte ze deel uit van het bestuur. Ben Bovens en zij stelden voor om met een muziekcommissie te gaan werken en dirigent Jan Mertens had hier wel oren naar. Marianne werd de secretaris en bracht veelvuldig verslag uit aan pastoor Clerx. Op een gegeven moment ging ze uit de commissie, de combinatie met gezin en werk was te druk. Inmiddels is ze al weer jaren lid, ze maakt en verstuurt de programma's voor repetities, uitvoeringen en koorroosters. Veel fijne herinneringen heeft Marianne aan de concertmissen, o.a. met het K.S.O. en het Belcanto-concert was ook een hoogtepunt. Marianne vertelt, dat ons koor zo klassieke muziek weet te brengen en dat dit door onze fans gewaardeerd wordt. Op haar werk bij ABP en gemeente vervulde ze ook een missionarisrol, in plaats van naar de arbeidsvitaminen, werd er door haar enthousiasme, naar klassieke achtergrondmuziek geluisterd. Samen met Thijs, haar echtge-

noot, investeert Marianne al jaren veel tijd en energie aan het gezond houden van onze Harmonia familie.

Ton Gielen, 50 jaar lid

Als jongetje van vijf leerde Ton tijdens de evacuatie al Engelse liedjes en na een jaar oefenen, volgde de toen achtjarige Ton zijn twee broers, als lid van het jongenskoor in Roermond. Totdat zijn stem brak, kon hij de sopraansolo's zingen. Na de militaire dienstdienst, zong hij nog in een koor in Linne en in het Roermonds mannenkoor. In 1973 werd Ton werkzaam bij de gemeente Simpelveld. Na de uitvoering van een operette door het Bocholtz kerkkoor samen met Harmonia, meldde hij zich bij Dinie Scheepers aan als lid van ons koor. Op de zondagmorgen zong hij de Gregoriaanse gezangen mee in een toen nog twintig man sterk mannenkoor, het Gregoor. In zijn vijftig jaar lidmaatschap van Harmonia was Ton negen jaar in het bestuur en bood hij de helpende hand waar mogelijk. In de tijd van dirigent Alois Frings werden de solopartijen in de missen nog door eigen solisten gezongen. En tenor Ton was een van hen. Belangrijk voordeel van het zingen in een koor zijn de sociale contacten. Ton denkt met veel plezier terug aan de tijd, dat na de repetities samen met Alois Frings, operette melodien werden gezongen en dat tot in de late uurtjes. Maar ook nu noemt hij de sfeer en de vitaliteit in ons koor fijn en goed. En dat alles door de inzet van dirigent, bestuur en leden. Een dikke pluim voor iedereen, maar zeker ook voor zijn echtgenote, die het al die jaren mogelijk maakte, dat Ton nu zijn 50 jarig jubileum bij Harmonia kan vieren.

Hein Lennartz, 65 jaar lid

In 1960 werd de 14 jarige Hein lid van het kerkkoor Harmonia. Dit was zeker geen toeval, maar eerder een bewuste



V.l.n.r.: Ton Gielen, Marianne Cleuters-Ensink en Hein Lennartz.

keuze. Hein is een telg uit de muzikale Lennartz familie. Zijn vader, zijn broer Frits, zijn zus en twee ooms en een neef, waren al lid van een muziek- of zangvereniging. Twee maanden speelde Hein bij de harmonie op een trompet, maar toen koos hij toch voor het zingen bij Harmonia. In 1961 was er de fusie met het dameskoor en Harmonia werd nu een gemengd kerkkoor. In de afgelopen 65 jaar zong bariton Hein onder leiding van zes dirigenten. Sjeff Leerssen, Sjeng van de Weyer, Eric Hermans, Alois Frings, Jan Mertens en Jean Lardinois. Hein is een stabiele factor in de bassectie en een trouwe repetitiebezoeker en dat ook in de 24 jaar, dat hij niet in Simpelveld woonde. Zijn echtgenote hoorde bij onze Harmonia familie en nam deel aan de gezellige en sociale activiteiten binnen ons koor, zoals met een hele groep op dansles gaan. Hein is een echte verenigingsman, maar ook de handen spandiensten zijn hem toevertrouwd, evenals zijn vakkenis als elektricien. Ons koor doet vaak een beroep op hem, wanneer voor een speciale uitvoering orgel en geluidsboxen voor in de kerk verplaatst moeten worden en de elektriciteit

dan ook nog even aangepast moet worden. Als zoon van de koster weet hij heel goed de weg in onze kerk. Maar nog belangrijker voor hem, zijn de vele mooie uitvoeringen van de missen, de concerten, de uitstapjes en de andere activiteiten van Harmonia. Hein kan er enthousiast over vertellen en vooral van genieten.

**INKOOP
OUD GOUD**

van €39,70 tot €183,00



**CD
JUWELIER**

Markt 29 Kerkrade
045-5453098
www.cdjuwelier.nl
Maandag/Dinsdag gesloten

Colofon



Weekblad d'r Troebadoer is een huis-aan-huis blad en wordt iedere dinsdag/woensdag gratis aangeboden in een oplage van 12.000 stuks door uitgever TMdesign aan alle inwoners van Bocholtz, Eys, Lemiers, Nijswiller, Partij, Simpelveld, Ubachsberg, Vaals, Vrijen, Wahlwiller en Wittem.

Redactie-adres

TMdesign
Irmstraat 7
6369 VL Simpelveld
06 - 19 86 88 16
info@weekbladtroel



Persberichten/advertenties

Aanlevertijd persberichten/
advertenties tot **vrijdag 17.00
uur**. Overlijdensadvertenties
tot **zondag 18.00 uur**. Zie ook:
www.weekbladtroebadoer.nl

Klachtenlijn bezorging

info@weekbladtroebadoer.nl

Gezocht bezorg(st)ers

Eys, Simpelveld en Vaals

Van de redactie

Aan de inhoud van weekblad d'r Troebadoer wordt de grootste zorg besteed. Toch zijn fouten nooit helemaal te voorkomen. Daarom neemt de uitgever geen verantwoordelijkheid voor onvoorziene gevolgen, veroorzaakt door fouten in de gegevens die door derden zijn aangeleverd. Ingezonden stukken worden geweigerd.

De gezellige weekmarkt van Simpelveld

Iedere vrijdagochtend van 9.00 tot 12.30 uur!



**Speciaal
voor de Kerst!
Konijnenbouten**

per stuk **3⁵⁰**
4 stuks voor **12⁰⁰**

Kabeljauwhaas



per kilo **29⁹⁰**

Sudoku puzzle | week 48

6				1	7	3		
2		7		5	8	6		
	5		6					
		2	9				8	3
9		1	5					2
		3		6				1
	9	6	7					
	2						9	
8		5			6	7		4

Kleintje plaatsen?

Wilt u iets verkopen, verhuren of zoekt u iets? Vul dan onderstaande bon in.

[illegible]

9,-

+1,-

Een foto of logo erbij kan voor € 6,- extra. Let op: 1 teken/cijfer en spatie per blok!
Kleintjes worden geplaatst tegen contante betaling of overmaking vooraf op onze bankrekening. Bank: **NL67.RABO.0107.9240.56** Voor controle gelieve ook uw gegevens hieronder invullen.
Deze worden uiteraard niet in advertentie opgenomen.

Naam _____ Telefoon _____

Deponeer deze bon met verschuldigde bedrag in een envelop in de brievenbus (Irmstraat 7, Simpelveld) of mail deze bon naar info@weekbladtroebadoer.nl

Effe Bletsje



Barones

In de ochtendkrant De Limburger lees ik op Hubertus-maandag 3 november 2025 het artikel "Vaals leert lessen in Rotterdam bij aanpak armoede en leefbaarheid". Daarbij moest ik meteen denken aan barones Alwine de Vos van Steenwijk (1921 – 2012). Astrid Schutte schreef een boek over het bijzondere leven van deze Nederlandse barones...Deze dame was een Nederlandse diplomate en eveneens voorzitter van de internationale beweging ATD Vierde Wereld. Deze edelvrouw was de eerste vrouwelijke ambassade attaché. Haar standplaatsen waren: Bonn – Washington en Parijs. In de Franse hoofdstad kwam zij in aanraking met bovengenoemde beweging die opkwam voor de armste der armen, in onder meer Parijs. Zij raakte zo onder de indruk dat ze haar weelderijke bestaan inleverde voor een leven onder de armen, ze ging er wonen en deed er alles aan om deze arme mensen te helpen. Ook bracht zij het leed van hen onder internationale aandacht. Zij werd niet voor niets de 'barones van de armen' genoemd. Het boek over haar bijzondere leven zou op iedere middelbare school onder de aandacht van de studenten gebracht moeten worden. Een betere levensles kun je niet krijgen!

De gemeente Vaals behoort – volgens onderzoekers – tot een van de armste gemeenten van Nederland. Het is dan ook een heel nobel streven om hier verandering in te brengen. Hoe doe je dat? Om daar achter te komen is de Vaalser bestuurder op onderzoek gegaan in Rotterdam om zich de ervaring van de Rotterdammers met armoede en leefbaarheid eigen te maken. In de krant lezen wij dat Vaals en bewoners samen met Envida en Krijtland Wonen in de weer zijn de leefbaarheid in een wijk van Vaals te verbeteren. Het krantenartikel lezende kwam ik tot de conclusie dat men er alles aandoet om het wegwerken van de achterstand, die bepaalde bewoners hebben, te minimaliseren. De 'barones van de armen' zal op haar hemelwolkje beslist tevreden toezien hoe men in onder meer het Vaalser land achterstand door armoede tracht uit te bannen. Onder het motto: geen woorden maar daden! Bravo!

Joos



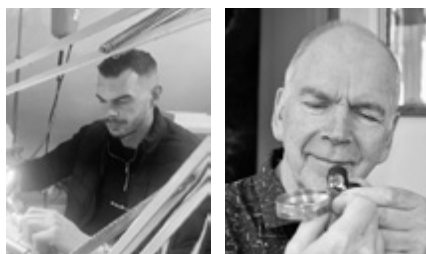
Trio Merain

Met de kelten op weg naar kerstmis | Concert Cultuurfonds Wittem | Maandag 1 december | 20.00 uur | De Kopermolen, Von Clermontplein 11, 6291 AT Vaals

CultuurFonds Wittem start de feestmaand december met een bijzonder concert: het Trio Merain verzorgt op 1 december een concert dat we op zijn minst 'verfijnd, vrolijk, warm en verrassend' mogen noemen. Het ensemble gaat met het fantastische geluid van de Keltische harp, een viool, percussie en uiteraard veel zang het publiek trakteren op een rondje 'wereldwijde' kerstmuziek.

Merain heeft vanwege haar 15 jarig bestaan een feestelijk en exotisch programma samengesteld. Naast kerstmuziek uit Griekenland, Duitsland, Nederland en Ierland klinken er ook liederen uit Zuid-Amerika, Afrika, het Midden-Oosten en

Azië! Het van oorsprong klassieke trio heeft de traditionele kerstliederen uit die landen op originele wijze bewerkt en omlijst dat met instrumentale muziek en levendige toelichtingen. Een perfecte mix voor een perfecte muziekvond! Merain weet daarbij een ontspannen en intieme sfeer te creëren, waardoor je als luister-



Vertrouwd adres voor verkoop van uw oude gouden sieraden

Goudprijs op recordhoogte

Edelsmeden Jan en Fons van den Bragt
Broekhem 93, 6301 HE Valkenburg
Tel: 06 - 12748861
www.speciaaloudgoud.com

raar heerlijk kunt wegdromen en opladen. Het trio bestaat uit Mieke Manschot (zang en percussie), violiste Sandra Wallner, en Mirjam Rietberg (Keltische harp).

Entree: € 15,-
Voorverkoop: Jef Brauers, 06-10212183, of via jefbrauers49@gmail.com
www.dekopermolenvaals.nl

Buuttegala
Laachenters uit paor oes
28 december 2025
Harmoniezaal Bochtoltz
Aanvang: 13.30 uur | Entree: € 19,-
Zaal open: 12.45 uur

Nog slechts enkele kaarten beschikbaar!

met o.a.
Bas van Neer
Hub Schwanen
Peter Vaassen
Dirk Kouwenberg
Berry Knapen
Andy Marcelissen

Reserveer tickets via whatsapp: 06 - 21 84 59 59

Verhuizen! **NUMBER 1 MOVERS**

Verhuizen zonder zorgen met **Number 1 Movers** uit Simpelveld

Verhuizen kan veel stress opleveren. Gelukkig staat **Number 1 Movers** voor u klaar. Onze betrouwbare verhuisdienst helpt u van begin tot eind.

U hoeft zich nergens zorgen over te maken.

Number 1 Movers zorgt dat uw verhuizing soepel en rustig verloopt, precies zoals u dat wilt.

Wilt u meer weten betreft onze service?

Bel ons gerust voor een gratis offerte.

Tel. **06 - 1995 1641**

info@numberonemovers.nl

www.numberonemovers.nl



Kerstbomen verkoop gestart!

De mooiste Nordmann kerstbomen kunnen weer uitgezocht worden!
GRATIS Thuisbezorging in de gemeente Gulpen-Wittem, Voerendaal & Simpelveld!

Kerstpakketten met (h)eerlijke Limburgse producten!
Naar eigen smaak en wens samen te stellen!

(H)eerlijk Limousin Rundvlees van eigen boerderij, kom alvast langs voor de feestdagen of haal de bestellijst, deze staat vol met lekkere en lokale producten!

Winterkleding, warme vesten, jassen en broeken! Muck Boot outdoorlaarzen van top kwaliteit!

Openingstijden:
Di. t/m vr. 09:00 tot 17:30
Zaterdag 09:00 tot 16:00

Ons vlees ook online te bestellen is? delandwinkelonline.nl/ heerlijk-boerderijvlees En verkrijgbaar is in onze boerderijautomaat te Cartils!

Uitgebreid assortiment diervoeders! ACTIE, Bij aankoop van twee zakken; Kippen Legkorrel 20kg. € 14,- p.st. Paarden Basis Sportbrok 20kg. € 10,50 p.st.

CadeauTip; Glerups sloffen van natuurlijk Merino wol.

Eyserheide 1, Eys
043 408 23 55
delandwinkelonline.nl



DE LANDWINKEL
dier, hobby, huis & tuin



Nieuws van de Kopermolen

Vriend van de Kopermolen
worden kan al vanaf € 30 per jaar.
Voor meer info kijk op dekopermolenvaals.nl



23.11 t/m 31.01

Expositie "Sinnwahn" van Silvio Schrouff

Entree: gratis

30 nov, 15.00 uur

Concert van de Limburgse componisten

Entree: vrije gave

1 dec, 20.00 uur

Trio Merain – Met de Kelten op weg naar Kerstmis

Entree: € 15

13 dec, 19.00 uur

Vocaal Ensemble Canto Rinato – knipoog naar Kerst

Entree: vrije gave

Voor meer informatie over activiteiten, nieuwsbrief, facebook en tickets zie ook elders in dit blad of op dekopermolenvaals.nl. Tijdens de openingstijden van vrijdag t/m zondag van 13-17 uur kunt u tijdens uw bezoek ook genieten van koffie of een ander drankje tegen redelijke prijzen.

KERSTBOMEN

Start verkoop Kerstbomen, mos en kerstgroen komend weekend. Kerstbomen in alle maten en soorten.

ELKE dag geopend ook ZONDAGS tot 18.00 uur
Heiweg 16 Bocholtz.
Tel. 06 - 52 35 04 19

TAPIJTEN

Maison d'Iran

Tapijtreiniging
Tapijtreparatie
Tapijtverkoop

Dastmaltschie-Snijders
Von Clermontplein 30
6291 AV Vaals
Tel. 043 - 306 27 71
06 - 12 60 51 99

MEUBELS

Meubelherstel Het Zuiden

Voordelig herstofferen
Bank reparatie totaal
Professionele meubelreiniging
Professioneel spuiten van uw lederen zitmeubel!
Tijdelijk 15% senioren korting!
Bel de vakman!
Gratis vrijblijvende offerte:
046 - 423 37 94
www.meubelherstelhetzuiden.jouwweb.nl

KAPPER



Leo's Haarstudio
Ambulante kapper
Ik kom naar u thuis.
06 - 18 25 48 99

SCHILDERS



Schildersbedrijf met 33 jaar ervaring biedt u hoge kwaliteit en lage prijzen

* Binnen en buiten schilderwerkzaamheden * Behangwerkzaamheden * Spuitwerkzaamheden * Houtherstel & houtconservering werkzaamheden * Vloer coating werkzaamheden * Zandstralen gevels en diversen * Pleister werkzaamheden * Gipsplaten plafonds en stucplafonds * Renoveren - behandelen - stralen van houten meubels * Diversen onderhoudsplan. Wij berekenen geen voorrij- en advieskosten. Ervaren en levering van hoogwaardige kwaliteit. Ook gespecialiseerd in oude verftechnieken.

Wij bieden u kwaliteit, lage prijzen, en garantie. Binnen 24 uur een offerte met vaste prijzen.
Bel voor een gratis offerte
VGO Zuid: 06 - 10 10 70 60

BIJLES

Bijles Frans voor middelbare scholieren
Academisch geschoolde lerares geeft bijles Frans, tevens examentraining. Maatwerk is hierbij prioriteit. Meer informatie is verkrijgbaar via de mail Ma.prof.est.tof@gmail.com of kijk op insta account Bijles Frans regio Heuvelland.

GEVRAAGD

Huishoudelijke hulp
gevraagd, 1x per 2 weken, 4 uur in de namiddag. Omgeving Gulpen-Wittem
Graag telefonisch contact
06 - 14 26 48 14

Uniek Kerstconcert in Bocholtz (1)

Organisatie Zangkoor St. Joseph 1865 Bocholtz.

BOCHOLTZ | In opmaat naar het kerstconcert op 21 december a.s. om 15.00 uur in onze kerk, willen wij u graag aan enkele solisten voorstellen, want naast koorzang en blaasmuziek staan vanzelfsprekend ook solisten op ons programma. Solisten die uit Hongarije komen: sopraan Judit Bercsényi en tenor Krisztián Egyed. We beginnen met sopraan Judit Bercsényi:



Zij begon als pianiste, maar stapte later over op zang. Tot haar zestiende won ze verschillende volkszangwedstrijden in Hongarije. In 2011 behaalde ze haar masterdiploma voor artiest en docent aan de Faculteit Muziek en Beeldende Kunsten van de Universiteit van Pécs. Als koorlid nam ze deel aan Honegger: Jeanne d'Arc at the Stake, Mozart: Requiem, Bizet: Carmen, Verdi: Aida in Hongarije. In 2013 en 2015 volgde ze lessen aan de Weikersheim Schlossakademie in Duitsland en volgde de afgelopen jaren masterclasses bij o.a. Filomena Amaro, Tünde Szabóki. Paolo Paroni, Timothy Bentch, Dénes Gulyás, Miklós Király en Janice Dixon.
Van 26 tot en met 30 december 2015 zong ze in Zwitserland

Carl Orff: Carmina Burana en Ludwig van Beethoven: Symfonie nr. 9 met het Hongaars Festivalkoor.

Op 12 maart 2017: Concert in de Keizerzaal van het Grand Hotel Huis ter Duin in Noordwijk georganiseerd door violist(docent) Robert Szreder. Op 18 maart 2017 zingt zij in het kader van de Comeniusdag 2017 in Grote Kerk in Naarden (NL). Jan Amos Comenius was een belangrijke theoloog, filosoof en pedagoog die in 1670 in Naarden begraven werd. Van 25 december 2017 tot 15 januari 2018: Chinese tournee met Edvin Marton een Hongaarse componist en violist en het Weense Strauss-orkest. 2024 en 2025 Kerstconcert in het Belgische Mechelen aan de Maas.

Antiek + Rommelmarkt

Ontdek de vintage en retro collectie

Gratis toegang

Grootste markt in Oost-België
MEGAHALLE HAUSET B-4730 (België) Köpfchen
Aachenerstrasse 214 HALLE 4

Elke zaterdag 10.00 - 15.00 uur en zondag 08.00 - 15.00 uur
Binnen- en buitenmarkt

Facebook: Megahalle Hauset | www.meubel-shop.eu Tel 0032 475 471 483

Expositie "Sinnwahn" van Silvio Schrouff

Zondag 23 november 2025
t/m zondag 31 januari 2026
| De Kopermolen (Lutherse
Kerk) von Clermontplein 11,
Vaals

Fotografie en de (digitale)
manipulatie van beelden bie-
den voor Silvio Schrouff een
passend uitgangspunt om de
overweldigende complexiteit
van dingen tot uitdrukking te
brengen.

Of, nog specifiek: om zijn
algehele onvermogen zichtbaar
te maken om de indrukken die
hij waarneemt bevredigend te
verwerken.

Zijn werk vertrekt vanuit die
ervaring. Het onderzoekt wat
er gebeurt wanneer zichtbaar-
heid niet automatisch leidt tot
begrip, en wanneer de werke-
lijkheid zich niet eenduidig laat
vastleggen.

Voor hem is het zo dat wat is,
over het algemeen niet is wat
het lijkt.

Speciaal voor deze tentoonstel-
ling maakte hij onder andere
foto's in botanische tuinen in
Bonn en Berlijn. De combinatie
van exotische planten en ge-
controleerde klimaatomstan-
digheden levert een omgeving
op die van zichzelf al vervreem-
dend is.

Daarnaast is er in de beelden
een surreële kwaliteit aanwe-
zig die eigen is aan fotografie
zelf: het medium toont altijd
een ogenschijnlijk objectieve
werkelijkheid, maar is in feite
een subjectieve selectie — een
beeld bovenop de werkelijk-
heid.

In de werken is de afwezigheid
van de dingen net zo belangrijk
als het concreet zichtbare. Hij
zoekt in zijn werk naar de twi-
fel, naar de verwondering over
dat wat is, en de verwijzingen
buiten het zichtbare.

Entree gratis
Openingstijden vrijdag t/m
zondag 13-17 uur
www.dekopermolenvaals.nl
Tel: +31(0)43 306 46 68





Laumen
Rolluiken | Zonwering

Beitel 110A
6422 PB Heerlen
www.laumen.nl

ZONVAKKER
VAN HET JAAR 2021



**Al meer
dan 40 jaar
zonwering-
specialisten**



Alleen bij Naanhof: het grootste assortiment vlees, elke dag vers uit onze slagerij!

XL VOORDEEL



2.⁹⁹
per kilo

(=€5,98/schaal)

Verse kipdrumsticks
of kipvleugels
schaal 2 kilo

XL VOORDEEL



6.⁹⁹
per kilo

Grote konijnenbouten

STUNT



4.⁹⁹
per kilo

Dikbeveleesde
soepkip
voor de lekkerste
kippensoep of ragout



5.⁹⁹
per kilo

Blanke varkensfilet
naturel of op
Bourgondische wijze



8.⁹⁹
500 gr.

Malse
runderkogelbiefstuk
schaal 6 stuks

CULINAIR GENIETEN MET ONZE HERFST SPECIALITEITEN



3.⁹⁹
500 gr.

Tamme
konijnvleesrollades
schaal 2 stuks



7.⁹⁹
per stuk

Volle
hazenrug



14.⁹⁹
500 gr.

Botermalse
hertenhaas
het beste van het edelhert

DE LEKKERSTE
VAN LIMBURG!



4.⁹⁹
500 gr.

Warme gegrilde spareribs
western honey

GRILL



3.⁴⁹
per stuk

Luvat
remoulade of mayonaise
fles 875ml



9.⁹⁹
per zak

Lekkerbekjes
zak 6x160gr

ECHT VERS V.H. MES



1.⁴⁹
100 gr.

Yorkham

NU



25%
korting

Lindeboom bockbier
fles 30cl €1.85
6-pack 6x30cl €10.99

VERS VAN DE BAKKER



6.⁹⁹
per stuk

Abrikozenrastervlaai

Acties geldig t/m zaterdag 9-11-2025. Voor meer info zie www.naanhof.nl

**ELECTRO
SERVICE**



WASAUTOMAAT DEFECT?

U KUNT BIJ ONS TERECHT VOOR AL UW WITGOED REPARATIES.

Ook voor apparaten niet bij ons gekocht.

06 – 861 855 63

Mail: info@esrosenboom.nl

OOK ADVISEREN WIJ U GRAAG VOOR AANSCHAF NIEUW APPARAAT

Wasautomaat, wasdroger, koelkast, vrieskast, inbouw apparatuur, televisie, audio. GRATIS bezorgd en aangesloten in uw regio.

Laatste concerten van de Moselsängers

Een tijdje geleden kondigden de Moselsänger hun afscheid aan. Tijdens 2 schitterende kerstconcerten zullen zij nog eenmaal hun muzikale kwaliteiten laten horen.

Op 14 december om 15.00 uur in de kerk van Margraten en op 21 december om 18.00 uur in de kerk van Wijnandsrade.

Tijdens beide concerten zal sopraan Fleur Franssen uit Mechelen u betoveren met haar prachtige stem en u volledig in

de kerstsfeer brengen.

De entree voor beide concerten bedraagt 12.50 euro en tijdens de pauze is er koffie/thee en kerstbrood.

De kaartjes voor Margraten zijn verkrijgbaar via nesano@outlook.com of via 06-12741066

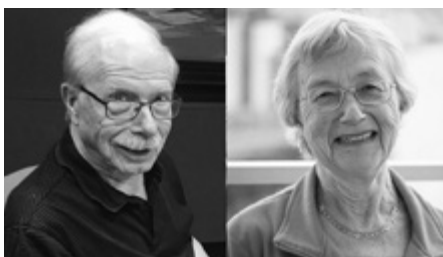
De kaartjes voor Wijnandsrade zijn verkrijgbaar via jsteins@ziggo.nl of via 06-30312050

Het slotconcert van de Moselsängers wordt gehouden op 1 maart 2026 in de Borenburg te Voerendaal.

Meer informatie omtrent dit optreden volgt binnenkort.

Generaties

Concert van de Limburgse componisten | Zondag 30 november | 15.00 uur | De Kopermolen, Von Clermontplein 11, 6291 AT Vaals



De componisten Margriet Ehlen (*1943) en André Stolwijk (*1938) hebben decennialang als 'yin en yang' leiding gegeven aan en inspiratie geboden aan de Stichting Limburgse Componisten (SLC), Ehlen als bestuurslid en penningmeester, Stolwijk als secretaris en voorzitter.

Ook hun eigen werk is yin en yang: Margriet, de dichteres, schreef haar poëzie in noten, en André, de denker, gebruikte oude Latijnse hymnen steeds weer als leidraad en spiegel voor de huidige tijd. Beiden hebben zich binnen de SLC bewezen als toegewijde leiders en creatievelingen, die de inspiratie van muziek als universele taal begrijpen, duidelijk uitdrukken en ook overbrengen. Het concert op 5 oktober geeft een voorproefje van hun werk. Daarnaast zijn er werken te horen van Aljoscha Ristow, Julio Domingo, Wolfgang Bartsch en Anna Backerra. Deze componisten zijn ook aangesloten bij de Stichting Limburgse Componisten. Zij vertegenwoordigen een nieuwe generatie en maken het beeld van de hedendaagse muziek

uit de Nederlandse provincie Limburg compleet. De uitvoerende musici van dit bijzondere concert zijn Vincent Kusters (bariton), Roger Braun (piano) en Hans Woudenberg (cello).

Entree vrije gave
www.dekopermolenvaals.nl

Bibliotheek Simpelveld / Bocholtz



Loop je digitaal vast bij je overheidszaken?

Er zijn tegenwoordig steeds meer dingen die je zelf online moet regelen. Het aanvragen van een AOW-uitkering of toeslag, het indienen van je belastingaangifte of het verlengen van je rijbewijs. Dat kan allemaal best onduidelijk zijn. Als je er niet helemaal uitkomt en digitaal vastloopt, dan is het fijn als iemand je hiermee verder kan helpen.

Het Informatiepunt Digitale Overheid (IDO) in Mijn Streek Bibliotheek staat voor je klaar bij zulke digitale vragen.

Je kunt met je vragen terecht tijdens de openingstijden van onze vestigingen in Simpelveld en Bocholtz. Daarnaast kun je tijdens inloopuren terecht in De Rode Beuk, iedere even week op woensdag van 10:00-12:00 uur en in

Op de Boor, iedere oneven week op woensdag van 10:00-12:00 uur

Loop gerust eens binnen!

- je hoeft geen afspraak te maken

- het is gratis
- je hoeft geen lid te zijn van de bibliotheek

Leren werken op de computer? Volg een cursus Klik & Tik in de bieb!

Een bericht sturen, werk zoeken, iets kopen of een afspraak maken bij de gemeente. Je kunt steeds meer doen via de computer en het internet. Dat is handig, maar kan ook lastig zijn.

Heb je nog weinig ervaring met computer of internet? Volg dan een cursus Klik & Tik in De Rode Beuk in Simpelveld op woensdag van 10:00 - 12:00 uur. In kleine stapjes kom je steeds verder. Je volgt de cursus onder begeleiding van een ervaren vrijwilliger. Nieuwsgierig? Kom een kijkje nemen op woensdag om 10:00 uur in de Rode Beuk.

Informatie en aanmelden

Bel 045-76 30 520 of stuur een mail naar info@mijnstreek-bibliotheek.nl. De Bibliotheek neemt vervolgens contact met je op. De cursus is gratis.



EUROTEGEL

Al meer dan 50 jaar zijn wij uw specialist in wand- en vloertegels.

Met daarin de juiste kwaliteit voor de beste prijs.

Eurotegel overtuig u zelf en bezoek onze showroom!

Heerlerbaan 233 ■ 6418 CE Heerlen ■ 045-5427272

info@eurotegel.nl ■ www.eurotegel.nl

STOP **Auto- en motorrijschool**
Ron Winthagen
OOK AANHANGWAGEN-OPLEIDING!
Tel. 045-5442480 / 06-50268841
 Puntelstraat 32a - Simpelveld
 www.ronwinthagen.nl

Najaarsfair Kasteel Erenstein

KERKRADE | Op zondag 30 november vindt tussen 11.00 en 17.00 uur in Fletcher Kasteel Erenstein de najaarsfair plaats. Het kasteel en haar zalen zullen weer schitteren als vanouds, en helemaal in kerstfeer zijn ondergedompeld. De standhouders presenteren een divers aanbod van zelfgemaakte producten, kerstartikelen tot aan brocante.

Maar ook kunst, woondecoratie en regionale producten zullen aanwezig zijn. Er is voor elk wat wils om lekker in de kerststemming te komen en al ideale kerstcadeaus te kopen. Ook zal er voor de lekkere trek of dorst, voldoende aanbod zijn om deze te stillen. Voor personen vanaf 12 jaar geldt een entreprijs van € 3,00 per persoon. Hou er wel rekening mee dat helaas niet alle zalen rolstoeltoegankelijk zijn. Wij hopen u allen te mogen begroeten.

Adventsmarkt in de Botanische Tuin

KERKRADE | Op 29 en 30 november houdt de Botanische tuin haar jaarlijkse knusse adventsmarkt. Laat je betoveren door de aantrekkingskracht van handgemaakte producten, heerlijke home-made hapjes, een prachtige winterse wandeling in onze tuin en de sfeervolle gezelligheid van livemuziek. Gedurende beide dagen kunnen bezoekers genieten van de winterse schoonheid van de hortsus. Veel bomen laten in de winter unieke vertakkingen zien die zodra ze in blad staan

nauwelijks zichtbaar zijn. En in ons Pinetum is het 'altijd groen' en komt de kerstfeer op een natuurlijke manier tot leven. Op het theehuis-terras, in de grote vergaderzaal en onze Wintertuin zullen verschillende exposanten hun producten verkopen. Er is weer een heerlijke BBQ, wafels en andere versnaperingen. Uiteraard onze befaamde Botanische Glühwein die hart en ledematen verwarmt. Allround muzikant Jac Mevissen zal op beide dagen sfeervolle kerstliederen ten gehore brengen. Beide dagen geopend van 12.00 tot 17.00 uur. Gratis toegang.

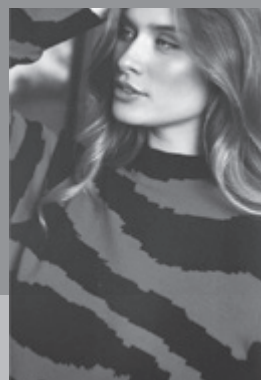
VLEESATELIER
Biagio
Dinsdag - STARTERSPAKKET
 Gepaneerde schnitzels 4 voor € 8⁹⁹ & gratis zigeunersaus!
Woensdag - GEHAKTDAG
 Gehakt 500 gr & 500 gr Braadworst € 9⁹⁹
Donderdag - BIEFSTUKDAG
 Biefstuk excellent; 2 stuks voor € 8⁹⁹
WEEKAANBIEDINGEN
 Kalkoenfilet 2 voor € 4⁹⁵
 Haasjes van de liefde 2 voor € 8⁵⁰
MAALTIJD VAN DE CHEF
 Franse ham in champignonsaus 500 gr € 8⁹⁵
 Kippenragout 500 gr € 9⁷⁵
WORSTMAKERIJ PAKKETJE
 Gebraden gehakt & hampek 200 gr € 4⁷⁵
 Kloosterplein 2, 6369 AW Simpelveld

Zelfouten voorbehouden

Friture Oranje Plein
ORANJEPLEIN 1A, SIMPELVELD 045 - 5446624
Single menu:
 Friet goulash
 of zuurvlees
 + kroket € 6,95
Koppel menu:
 2 Friet
 2 frikadellen spec.
 + 1 bami € 9,00
OPENINGSTIJDEN:
 MA. T/M DO. 12.00 - 23.00
 VR.+ZA. 12.00 - 02.30
 ZO. 12.00 - 23.00

BIG SNACK

J E T T E N
MODE
 Sinds 1933
OPENINGSTIJDEN:
 Dinsdag, woensdag en vrijdag 13.00 - 17.00 uur. Zaterdag 11.00 - 16.00 uur
 Gesloten op maandag en donderdag
 Piusstraat 26 6467 EH Kerkrade 045 541 12 18 06 20 40 65 33 jetten-mode@outlook.com www.jettenmode.nl



Oudersociëteit St. Joseph Simpelveld en Bochtoltz

Beste leden, vanaf 1 tot en met 8 december kunnen jullie zich aanmelden voor de Kerst viering op woensdagmiddag 17 december aanvang 15.00 uur. Aanmelden voor de leden van Simpelveld bij Annie Huits 045-5443610. Aanmelden voor de leden van Bochtoltz bij Trudy Horbach tel. 045-8883347.

CARXPERT | JOOST VAN CAN

Onderhoud van: Personenwagens • Bedrijfswagens • Campers

Waalbroek 2 • 6369 TE Simpelveld
Tel. 045-5444355 • info@joostvancan.nl



Klussenbedrijf bouw
al 25 jaar ervaring!

stukadoor, tegelzetter, metselen,
dakreparatie, gipsplaten, vloeren leggen.
Alles wat met bouw te maken heeft.

tel. 06-38492979
E-mail nedalalkhader206@gmail.com
Website www.alkhader.nl

Presentatie nieuwe jaarboek Verleden&Heden nr. 27

VAALS | Op vrijdag 28 november a.s. vindt er weer een bijeenkomst plaats om 19.30 uur in het verenigingsgebouw Op Sankt Tolbert, Bloemendalstraat 11A Vaals. Tijdens deze bijeenkomst wordt de nieuwe uitgave van Verleden&Heden nr. 27 gepresenteerd. Weer een prachtexemplaar met zo'n dikke 126 pagina's tellend boekwerk met boeiende verhalen, over: De geschiedenis van de Algemene Turn- en Sportvereniging Vaals (A.T.S.V.) - Arthur Cransveld, Restauration Joh. Bindels - Schoonbrood in de Wolfhaag: Een familiedrama tijdens de Eerste Wereldoorlog - Victor Voncken, De Geschiedenis van de Vaalser Textielfabrieken NV - Cor Bertrand, Ing. C.J.A.M. Hermans en Herbert Kuijpers, De Handels-, Industrie- en Nijverheids- Tentoonstelling (H.I.N.T.) te Vaals in 1929 - Victor Voncken, De Tuin van het Von Clermonthuis - Roger Janssen. En zoals u dat gewend bent, is alles voorzien van een hele keur aan historische foto's. Leden van Sankt Tolbert kunnen die avond dit exemplaar aanschaffen voor de prijs van € 22,00 en niet-leden voor de prijs van € 25,00. En vanaf zaterdag 29 november 2025 is het ook te verkrijgen



bij Melvana's Readshop Vaals, Kapsalon John Kohnen en iedere woensdagmorgen tussen 10 uur en 12 uur in ons verenigingslokaal. U kunt het ook per mail bestellen. Verzendkosten zijn voor de koper.

Lastminute met "Samen op stap" uit Simpelveld naar de kerstmarkt in Düsseldorf

SIMPELVELD | Twijfelt u nog over een bezoekje aan een Kerstmarkt, grijp nu de mogelijkheid om van deze winterse sfeer te genieten op een supervoordelige wijze. Aarzel niet en stap met uw familie, vriend(in), partner in onze comfortabele touringcar en ontdek de mooiste, sfeervolste Kertstmark(ten) in Düsseldorf. Daarnaast is een bezoekje aan de Altstadt een absolute aanrader. Het is slechts een halve kilometer groot maar een trekpleister van jewelste: historische gebouwen, smalle straatjes, leuke winkeltjes en een enorm aantal cafés en restaurantjes. Ook voor deelnemers van buiten Simpelveld een geschikte optie omdat

tegenover de opstapplaats bij het MFC "de Rode Beuk" aan de Kloosterstraat te Simpelveld voldoende gratis parkeerruimte aanwezig is. Evenzeer is deze dagtrip uitermate geschikt voor mensen met een rollator! Deze "lastminute"-tour vindt plaats op donderdag 11 december voor de instapprijs van € 30,- per persoon. Alle deelnemers ontvangen een stadsplattegrond waarop alle kerstmarkten en de Altstadt zijn aangegeven. Geïnteresseerden kunnen zich telefonisch aanmelden bij: Paula Vincken 045 - 5444006 of Karel Broekmans 045 - 5442464.

Verkoop advent- en deurkransen

VAALS | Alweer een jaar voorbij. Na deze mooie zomer staan wij weer voor de adventstijd en hierbij hoort gezelligheid binnenshuis. De dames van de schutterij St. Paulus zijn al druk bezig met de attributen voor de advent- en deurkransen en doen zich moeite om er iets moois van te maken. Wederom

is dit jaar de verkoop hiervan in het Vereinschoes aan de Koperstraat 21 te Vaals. Noteert U alvast vrijdag 28 november in uw agenda. Wij zouden het fijn vinden U te mogen begroeten, tevens steunt U bij aankoop ook onze schutterij. Hopelijk tot vrijdag 28 november! De verkoop is van 10 - 16 uur. Geen Entree. *Damescomite Schutterij St. Paulus Vaals.*

Plaatselijke verenigingen organiseren

KIENEN

DAGELIJKS KIENEN IN DE ZAAL VAN CASINO LANDGRAAF

Elke woensdag gratis friet met snack
en andere dagen andere acties!

Moltweg 82 Landgraaf
Info: tel. 045-5315235

Totaal 18 rondes.

Prijzengeld € 1550,-

Zaal open 17.00 uur.

Aanvang kienen 19.30 uur.

Einde 22.45 uur.

U kunt buiten roken in de tent.



**BOERDERIJWINKEL
TIENBAAN**

Openingstijden:

donderdag van 11.00 t/m 17.00 uur

vrijdag van 9.00 t/m 17.00 uur

zaterdag van 9.00 t/m 15.00 uur

Rundvlees van eigen runderen

Nieuw: ook kerstbomen te koop!

Tienbaan 3 - 6351 AH Bocholtz - 06 29 44 88 32

Zondag 7 december adventsmarkt in de Harmoniezaal

BOCHOLTZ | Gezellige indoor markt georganiseerd door het damescomité en de jeugdcommissie van de Koninklijke Philharmonie. Op zondag 7 december is iedereen tussen 11 en 17 uur van harte welkom om de handen te warmen aan een beker warme chocomel of glühwein, een lekkere wafel of een stuk taart te nuttigen. Of liever iets hartigs?? Er is ook soep en broodjes met worst verkrijgbaar.

Diverse kraampjes met kerst- en cadeauartikelen staan uit-

gestald, ambachtelijk werk en nijverheid om huis en haard in decembersferen te brengen. Op zoek naar kerstkaarten? Kerstversieringen? Een adventsstuk of krans?? Dat en veel meer komt U geheel op de Adventsmarkt tegen. En zelf als U niets nodig heeft, kunt U komen genieten van de gezelligheid en het samenzijn.

Dus, ook dit jaar bent U allemaal van harte welkom in de Harmoniezaal, Dr. Nolensstraat 5a te Bocholtz, waar op zondag 7 december aanstaande weer de gezellige adventsmarkt gehouden wordt. Een gezellig samenkomen voor jong en oud. Entree is vrije gave. U komt toch ook??

JAN VANHOMMERIG

Rolluiken | Knikarmschermen | Terrasoverkapping

Garagepoorten | Horren | Screens

Ramen + deuren in PVC | Reparaties

Vijlenberg 129

6294 AT Vijlen

06 - 42 05 37 83

06 - 44 00 83 67

mjvanhommerig@gmail.com

Hugo Meurers
Tandprothetische Praktijk

U kunt terecht voor:

- volledige gebitsprothese
- volledige gebitsprothese op implantaten
- reparaties en passend maken van bestaande prothese
- gratis advies



Organisatie van
Nederlandse
Tandprothetici



KwaliteitsRegister
TandProthetici

Vergoeding rechtstreeks door ziektekostenverzekeraars

045 - 5440873

Stampstraat 26b
6369 BD Simpelveld

hugo@meurers.nl
www.meurers.nl

Nieuws TTV Vijlen '72

In de hoogste klasse van de euregionale duo-competitie was Vijlen-duo 1, dit maal bestaande uit Egon Loo en Jos Ritzen, uit een maatje te klein voor Landgraaf 1, met een 5-0 nederlaag tot gevolg. Ook het tweede duoteam, uit tegen Maastricht 2, ging met die cijfers ten onder. Duo 3 verloor eveneens, thuis tegen Sittard 3, maar Bruno Prickartz wist de eer te redden, 1-4. Het enige duo-team dat in de door-de-weekse competitie wist te zegevieren, was team vier en wel uit tegen Maastricht

3. De dames Fieni Finders-Loo en Claudia Kokott wonnen beiden een enkelspel en samen met dubbel, hetgeen resulteerde in een 2-3 overwinning. In de NTTB-zaterdag-competitie delfde Vijlen '72 1 met 3-7 het onderspit tegen Red Stars Venray 4. De drie punten kwamen van Ricardo Heijenrath, die ongeslagen bleef. Robbin Lousberg en Hai Heijenrath verloren een paar keer met het minimale verschil van 10-12 in de vijfde game. Het tweede zaterdagteam won met forse cijfers, 9-1, van SETA 2 uit Sevenum. Jos Ritzen en Winand Counotte wonnen allebei hun drie enkelspellen en samen de dubbel. Daniël Nikkel voegde daar nog twee zeges aan toe en miste op een haar na zijn derde triomf.

K.B.O. Vaals

Hallo wandelvrienden, de volgende wandeling is op 2 december. Trefpunt is bij Stef Shoes om 13.00 uur. Aanmelden bij Leo of Addy Wings
Telf. 043 -3061873

Schijns
SCHOENMAKERIJ SINDS 1943



SCHOEN-
MAKERIJ



SLEUTEL-
SERVICE



INLEVERPUNT
STOMERIJ

**Gun schoenen een 2e ronde,
weggooien is zonde!**

Dorpstraat 18 | Simpelveld | T 06 8330 1800

www.schoenmakerijschijns.nl

Bibliotheek Vaals



Bibliotheek Vaals bruist: activiteiten voor jong en oud
Bibliotheek Vaals is een centrum dat draait om inspiratie, leren, creativiteit en gemeenschapsbetrokkenheid. Iedereen is welkom om te lezen, deel te nemen aan activiteiten of hulp te krijgen bij vragen over digitale zaken.

Voorleesavond met een gezellig sinterklaasverhaal

We gaan uit een prachtig sinterklaasverhaal voorlezen! Het belooft een magische avond vol voorleesplezier en lekkers te worden. Dus trek je pyjama alvast aan, neem je knuffel mee en kom voor bedtijd gezellig bij ons langs.

Een wist je dat...

Je mag in de week vóór dit heerlijke avondje je schoen zetten bij de bibliotheek! Laat je liever niet één van je favoriete schoenen achter? Haal dan een gratis knutselplaat op bij de jeugdafdeling en versier die zo mooi mogelijk.

Alle praktische informatie op een rij

Dit feestelijke bezoek vindt plaats op donderdag 27 november van 18.00 tot 19.00 uur in Bibliotheek Vaals. Meedoen is gratis en aanmelden is niet nodig.

Ontdek AI: wat kan het écht (voor jou) doen?

AI klinkt misschien als iets voor technen, maar het zit inmiddels in je telefoon, zoekmachine en zelfs je supermarktbonnetje. In deze interactieve workshop neemt Roel Botterweck je op een luchtige en toegankelijke manier mee in de wereld van kunstmatige intelligentie. Wat is het precies? Wat kun je er vandaag al mee? En waar moet je voor oppassen?

Geen jargon, geen code: gewoon begrijpelijke voorbeelden, slimme tips en veel herkenning. Wanneer? Maandag 1 december van 19:00 tot 21:00 uur
Locatie: Bibliotheek Vaals
Aanmelden? Dit is mogelijk via ido@heuvellandbibliotheken.nl of tijdens openingstijden van de bibliotheek aan de balie of via 043-3080110.

Gratis filmvertoning over online oplichting bij senioren: 'Echt of Nep?'

Tijdens deze bijeenkomst bekijken we de interactieve film "Echt of Nep?". In deze film komen veelvoorkomende vor-

men van online oplichting aan bod, zoals WhatsApp-fraude, phishing en nepadvertenties. Met herkenbare situaties laten we zien hoe oplichters te werk gaan en krijgt u inzicht in de gevolgen van digitale keuzes. De bijeenkomst is gericht op bezoekers vanaf 55 jaar die hun digitale weerbaarheid willen versterken.

Naast de film is er ruimte voor gesprek, vragen en het delen van ervaringen. Ook worden praktische tips gedeeld om veilig online te blijven.

Waar en wanneer?

Op donderdag 4 december van 10.00 tot 12.00 uur in Bibliotheek Vaals.

Deelname is gratis. Koffie en thee staan klaar. Wees welkom.

Aanmelden?

Dit is mogelijk via ido@heuvellandbibliotheken.nl of tijdens openingstijden van de bibliotheek aan de balie of via 043-3080110.

Workshop: Nepnieuws – Fakenews of Feit?

Nepnieuws is overal. Maar wat is het precies? En belangrijker: hoe herken je het? Tijdens de interactieve workshop Nepnieuws: Fakenews of Feit? leer je alles over misinformatie, desinformatie en de trucs achter broodje-aapverhalen.

In het eerste deel van de workshop krijg je een heldere uitleg over de verschillende vormen van nepnieuws die circuleren in de media. Aan de hand van actuele voorbeelden ontdek je hoe je nepnieuws kunt herkennen en onderscheiden van echte berichtgeving. Daarna ga je zelf aan de slag. Op een luchtige en creatieve manier leer je hoe nepnieuws wordt gemaakt – en maak je zelf een nepnieuwsbericht. Zo krijg je inzicht in de technieken die worden gebruikt en leer je waar je op moet letten als je nieuws tegenkomt in de krant of online.

Aanmelden

De workshop is gratis en toegankelijk voor iedereen, ook als je geen lid bent van de bibliotheek

Wanneer? maandag 8 december van 19:00 tot 21:00 uur in de bibliotheek in Vaals. Dit is mogelijk via ido@heuvellandbibliotheken.nl of tijdens openingstijden van de bibliotheek aan de balie of via 043-3080110.

Michael Reefs bezoekt Bibliotheek Vaals

Kinderboekenschrijver Michael Reefs komt naar Vaals met een heuse escape room rondom zijn hitserie De Tempeljagers. Niet alleen worden lezers in het boek pagina na pagina meegesleurd in een bloedstollend avontuur, maar ook nog eens in de bibliotheek onder leiding van niemand minder dan Michael Reefs zelf! Interesse? Zorg dat je erbij bent! Maar let op, er is maar beperkt plek, dus wees er snel bij.

Waar en wanneer?

Deze activiteit vol spanning en plezier vindt plaats op woensdag 10 december van 15.30 tot 17.00 uur in Bibliotheek Vaals.

Aanmelden?

Dit is mogelijk via info@heuvellandbibliotheken.nl, bij de balie tijdens de reguliere openingstijden of via 043-3080110.

Cursus Digisterker start op 25 november in Vaals

Wil je leren hoe je online een DigiD aanvraagt? Of wil je weten hoe je zaken als je zorgverzekering of pensioen digitaal regelt? Kom dan naar de cursus Digisterker.

Deze vierdelige cursus vindt op dinsdagochtend tussen 10.00 en 12.00 uur plaats.

Op dinsdag 25 november start deze leerzame cursus.

Aanmelden? Dat kan!

Tijdens de openingstijden van de bibliotheek aan de balie, telefonisch via 043-3080110 of per e-mail: ido@heuvellandbibliotheken.nl (onder vermelding van 'bieb Vaals'). De cursus is gratis en je hoeft geen lid te zijn van de bibliotheek.

Computercursus Klik & Tik

Wil je leren werken met de computer en internet? Tijdens deze cursus helpen geduldige begeleiders je rustig op weg. Na twaalf lessen weet je hoe het toetsenbord werkt, je kunt een e-mail versturen en iets kopen op internet. Ook leer je hoe je

internet veilig kunt gebruiken. De groepslessen zijn ook nog eens gezellig!

De cursus is op dinsdagmorgen van 10.00 tot 12.00 uur en start op 13 januari 2026.

Meer informatie en aanmelden?

Tijdens openingstijden van de bibliotheek, aan de balie of telefonisch via 043-3080110. De cursus is volledig gratis en je hoeft geen lid te zijn van de bieb. Iedereen is welkom.

Expositie | In alles schuilt een verhaal

Kunstenares Marthy Kerff exposeert in Bibliotheek Vaals. Ze bewerkt boeken tot heuse boektheaters en verwerkt afbeeldingen in surrealistische collages.

Verder maakt Kerff kunstwerken van oude poppen en beelden. Deze worden vreemdend gefotografeerd en gedrukt op plexiglas en posters. In elk werk schuilt een verhaal. Dat is de kracht van haar kunst.

Waar en wanneer?

Deze wonderlijke expositie te zien tot en met 16 januari tijdens de reguliere openingstijden van Bibliotheek Vaals.

Bezoek het Taalcafé in Bibliotheek Vaals

Iedereen is van harte welkom om, onder het genot van een kopje koffie of thee, de Nederlandse taal te oefenen. Zo spreek je sneller Nederlands en ontmoet je andere mensen. Deelname is gratis én gezellig!

Wanneer?

Elke woensdag van 10.30 tot 12.30 uur.

Hulp bij gebruik van laptop, telefoon of tablet

Loop je vast met apps, e-mails of het versturen van foto's?

Tijdens het IDO-sprekkuur op donderdagmiddag kun je vragen stellen over je smartphone, laptop, tablet, e-reader of het internet. Een van onze vrijwilligers helpt je graag op weg.

Waar en wanneer?

Het gratis spreekuur is elke donderdag van 14.00 tot 16.00 uur in Bibliotheek Vaals.

Je hoeft geen lid te zijn van de bibliotheek.

Kids & Koffie in Bibliotheek Vaals

Kids & Koffie is een gezellige ontmoetingsplek voor ouders met jonge kinderen. Toe aan een praatje, een ontspannen moment samen én een goede kop koffie? Loop lekker binnen! Aanmelden is niet nodig en deelname is gratis. Neem vooral iemand mee als je liever niet alleen komt. Elke woensdag van 8.30 tot 10.30 uur ben je van harte welkom. Er is een fijne ruimte voor de kinderen om te spelen, terwijl jij ontspannt en nieuwe mensen ontmoet.

Adres

Bibliotheek Vaals
St Jozefplein 51
6291 HH Vaals
043-3080110

Openingstijden

Maandag	gesloten
Dinsdag	08:30 - 17:00 uur
Woensdag	14:00 - 17:00 uur
Donderdag	14:00 - 17:00 uur
Vrijdag	14:00 - 17:00 uur
Zaterdag	10:00 - 13:00 uur
Zondag	gesloten

Schlagsaiten-Quantett

Gypsy-Latin-Balkan-Flamenco-Rockrhythmen
zondag 30 november | 18:00 uur | DeZaal, Vaals

De inspirerende, levendige mix van instrumenten van het Aachener Schlagsaiten-Quantett zorgt niet alleen voor

Wij zijn op zoek naar een Tandartsassistente (in opleiding)

Komt u ons team versterken? Werktijden in overleg, we stemmen samen met u af of het past.

Wij nemen momenteel nog nieuwe patiënten aan!

Contacteer ons voor het inplannen van een afspraak via:

Telefoon: **043 306 05 35**

Whatsapp: **06 860 669 26**

Email: **info@tandartsenpraktijk-vaals.com**

Of kom langs in onze praktijk op de Bosstraat 6 te Vaals.



K.B.O. Vijlen

Maandag 1 december om 14.00 uur is weer het traditionele Sinterklaas kienen Dit vind plaats in het Durpshoes a gen Koel. Dan is er op woensdag 17 december de Kerstviering. Dit is een kerstdiner bij Vijlervhof aanvang om 13.00 uur. Aanmelden kan nog tot uiterlijk 10 december eigen bijdrage is € 10,00. Bij B. Voncken tel 043 3063748.

Nieuwe leden zijn van harte welkom. Voor € 20,00 per jaar kunt U aan alle activiteiten deelnemen. Hebt U interesse neem contact op met een van de bestuursleden. Zij geven U graag meer informatie. Jan Boesten, Wiel Kleikers, Leo Jaminon en Bebbly Voncken.

muzikale, inmiddels bovenregionale erkenning, maar vooral ook voor een gelukkig, goedgehumeurd publiek tijdens talloze concerten.

Toegang € 10,-
Tickets aan de avondkassa (toegang vanaf 17.00 uur)
Reservering mogelijk/gewenst via reservation@dezaal-vaals.eu
DeZaal, Bloemendalstraat 7A, Vaals | <https://dezaal-vaals.eu/>

Topkoor uit België sluit concertjaar CultuurFonds Wittem af

Furiant brengt eigentijdse topwerken

WITTEM | Het Belgische kamerkoor Furiant uit Gent sluit op zaterdag 6 december het concertjaar 2025 van CultuurFonds Wittem af met een uniek concert in de Kloosterkerk Wittem. Het koor, onder leiding van dirigent Steve de Veirman, brengt op deze avond een aantal topcomposities van hedendaagse componisten als Kim Andre Andersen (Noorwegen), Pärt Uusberg, Olej Gjeilo, en diverse Amerikaanse topers. Specialiteit van het koor is de bijzondere klankkleur die in veel van deze eigentijdse werken wordt gerealiseerd; dat zorgt voor een verrassend homogeen geluid dat vaak totaal anders is dan de 'sound' van onze Limburgse koren. Furiant geldt op dit moment als één van de absolute topkoren in Europa. Het koor won dit jaar diverse grote toernooien in onder meer Frankrijk, Duitsland en België. In Wittem wordt het ensemble van zo'n veertig zangers/zangeressen instrumentaal versterkt met

piano, cello en viool. Furiant was ook al enkele keren met hoge scores succesvol tijdens het internationaal gerenommeerde Cantarode-Festival in Kerkrade. Het concert in Wittem wordt overigens geopend met het indrukwekkende 'Indodana', een Zuid-Afrikaanse traditionele gospel. Uiteraard is er tijdens dit concert ook aandacht voor het naderende kerstfeest.

Het concert van Kamerkoor Furiant begint op zaterdag 6 december om 20.00 uur in de fraaie Kloosterkerk van Wittem (ingang helemaal links van het klooster nabij de Kloosterboekwinkel). Kaarten kunnen worden gereserveerd via Jef Brauers, bij voorkeur per mail via jefbrauers49@gmail.com of telefonisch via 06-10212183. De entree voor dit unieke concert bedraagt 20 euro. De organisatie van het concert is in handen van CultuurFonds Wittem, die met dit optreden het succesvolle concertjaar 2025 afsluit.



Taxi Reinders

Nit lang helle Henkie belle

Tel. 06 - 23 94 73 30

www.taxireinders.nl

24/7 luchthaventaxi's vanuit Heuvelland

Niets fijners dan rijden met Taxi Reinders

Nu ook personenvervoer t/m 33 personen!

Altijd de nieuwste mannenmode collecties van onder andere:

JULES
MEN WITH JEANS
SIMPELVELD


CAST IRON
Platinum Partner


VANGUARD
BLUE INDUSTRY

PME LEGEND
AMERICAN CLASSIC


J
BUTCHER OF BLUE
QUALITY CLOTHING

X
CLEAN CUT COPENHAGEN

NO EXCESS

- DHZ winkel
- Transport
- Containers
- Sierbestrating
- Grind, split & zand

Najaar!
Maak uw tuin
winterklaar
en huur een
container
op maat.

HUPPERTZ

BOUWMARKT

De handigste burens van Vaals!

2
m³

6
m³

7
m³

10
m³

13
m³

35
m³

40
m³

Huppertz Bouwmarkt | Prins Bernhardplein 113 | 6291 HA Vaals | 043 306 5848 | www.huppertzbouwmarkt.nl

LEEFBAAR
SAMEN VOOR EEN DUURZAME TOEKOMST

27 november
spreekuur in gemeentehuis
van 18.00 uur - 19.00 uur

LEEFBAAR
SAMEN VOOR EEN DUURZAME TOEKOMST

ON TOUR 57

Kom een handje helpen!
Zwerfvuil zoeken in Bocholtz
Vertrek op 6 december om 10.00 uur
Vijver Baneheide

Van Klacht naar Veerkracht!



Praktijk Mergelland

Coaching | Counseling | Training

Angst(en)

Depressieve klachten

Sociale weerbaarheid

Stress en Burn Out:

preventie en behandeling

Trauma



Ron Schiffelers

info@coach-mergelland.nl | www.coach-mergelland.nl

T 06 2716 0470

Voorverkoop Galabal gestart

SIMPELVELD | D'r Prinse-road Zumpelveld maakt zich op voor het 59e Galabal, dat plaatsvindt op maandag 19 januari. Tijdens deze feestelijke avond vindt ook de uitreiking van de Gala-orde 2026 plaats. De programmering belooft weer een typische Zumpelveldse mix van muziek, humor en sfeer, met optredens van onder anderen Guus Niesing, Sjönnie d'r Postbül, Pruuf Mar, de Kellerjungen en Ne Bonte Pitter. De kaartverkoop is inmiddels gestart. Kaarten kosten 30 euro en zijn te bestellen door een mail te sturen naar michelbleijlevens@hotmail.com

o.v.v. naam en het aantal gewenste kaarten. Wij zorgen dan voor een mooie plek in de zaal.

Het Galabal begint om 20.11 uur en vindt zoals gebruikelijk plaats in Café/Partycentrum Oud Zumpelveld. Er is traditioneel veel animo voor het Galabal, dus tijdig reserveren is verstandig.

STORAGE VAALS **STORAGE-VAALS.COM**

Opslagruimte Vaals
Rijksweg 104C
6295 AR Lemiers
Nederland
+31 651291139



Vier geslachten

Proficiat allemaal!

Overgroot oma: Trautje Lommen / Oma: Marleen van Liere /
Mama: Samantha van Liere / Dochtertje: Roos ❤️

Sport



Nieuws WDW

Altijd moeilijk

Komende zondag neemt WDW 1 het op de Bocholtzerheide op tegen een oude bekende, Voerendaal. Met recht mag dit team voor de mannen van trainer Lance Cobben een Angst-gegners genoemd worden. In de afgelopen jaren heeft WDW menig robbertje uitgevochten en daarbij vaak het onderspit moeten delven. Maar Angst-gegners zit toch gewoonweg tussen de oren, nietwaar? En dat is er toch gewoon tussenuit te halen. We gaan het zien.

Vunnefde Joarestsiet

Nog nagenietend van de jubileumeditie van d'r Sjpasavend, beginnen de carnavalskriebels langzaam op gang te komen. Ook in 2026 is d'r Sjelleboomkloep va WDW weer van de partij in de Bocholtzer optocht. Carnavalsmaandag valt al vroeg, nl op 16 februari 2026. Lijkt het je leuk om in een grote groep mee te gaan in de optocht, kijk dan voor meer informatie op www.vvwdz.nl.

Sinterklaas

Komende zaterdag is het dan zover. Iets waar al heel wat jeugdspelertjes van WDW naar hebben uitgekeken. Rond de klok van elfen komt de Goedheiligman met zijn hulppieten naar de bambini en spelertjes van de JO7 en JO8. Ook broer-

tjes en zusjes zijn erbij en natuurlijk de mama's, papa's, oma's en opa's en reken maar dat de Sint daar ook wat lek-kers voor heeft.

Programma

Woensdag 26 november

JO11-1JM: WDW - GSV'28/ Schimmert 2 18.45
JO11-2JM: RKTSTV - WDW 18.30
JO10-2JM: WDW - UOW '02 3 18.30

Zaterdag 29 november

JO17-1: Berg'28 - WDW 14.15
MO17-1: Willem I - WDW 11.00
JO14-1: De Ster/Haslou - WDW 11.45
JO13-1: Schinveld - WDW 12.30
JO12-1JM: WDW - Bekkerveld 2 12.00
JO10-1: Weltania - WDW 10.30
JO10-2JM: Bekkerveld - WDW 10.30
MO10-1: WDW - Bekkerveld 5 - 10.30
JO9-1: WDW - Laura/Hopel Comb 09.30
JO9-2: Chèvremont 3 - WDW 10.45
JO8-1: WDW - FC Hoensbroek 09.30

JO7-1JM: WDW - RKHBS 09.00
JO7-1JM: Rood Groen LVC'01/ Vijlen - WDW 09.20
JO7-1JM: Voerendaal/RKSVB - WDW 09.40

Zondag 30 november

1e: WDW - Voerendaal 14.30
2e: WDW - Chèvremont 11.00
3e: FC Kerkrade-West 5 - WDW 09.30
VR1: Bunde - WDW/Chèvremont 10.30

Uitslagen

JO11-2JM: WDW - Voerendaal/SVB 2-7
JO12-1JM: WDW Heer 2 1-3
JO11-1JM: Heuveland - WDW 2-3
3e: NEC-Heksenberg - WDW 4-0
JO16-2: Scharn 3 - ESB/WDZ 3-1
JO12-1JM: Scharn 2 - WDW 3-1
1e: Weltania - WDW 2-1
2e: Weltania - WDW 1-1
VR1: WDW/Chèvremont - Slekker Boys 2-2

Overheid start campagne Denk vooruit: voorbereiden op noodsituatie ook in Limburg steeds belangrijker

72 uur zonder water, stroom of internet. Door geopolitieke ontwikkelingen en klimaatverandering wordt de kans op een noodsituatie groter. Daarom is het belangrijk dat de samenleving weerbaar wordt. Ook steeds meer mensen uit Limburg zijn al voorbereid op een noodsituatie, maar nog lang niet iedereen. Daarom start de overheid vandaag een meerjarige Denk vooruit-campagne op tv, radio en online. De campagne helpt mensen zich voor te bereiden in drie stappen: maak een noodpakket, maak een noodplan, praat met elkaar en help elkaar. Regionale en lokale overheden, het bedrijfsleven en maatschappelijke partners ondersteunen de campagne.

"Elke dag vertrouwen we op alledaagse voorzieningen zoals stroom en water uit de kraan. Maar wat doe jij als de stroom plots uitvalt en er geen water uit de kraan komt en dit dagenlang duurt?", zegt demissionair minister van Oosten van Justitie en Veiligheid. "Bij een noodsituatie kan hulp langer op zich laten wachten. Met de campagne laten we zien hoe belangrijk het is om dan voor jezelf en je huishouden te kunnen zorgen. Met een noodpakket, noodplan of gesprek met je gezin of burens zorg je bij een noodsituatie voor rust. Steeds meer mensen bereiden zich al voor.

Ook de overheid en het bedrijfsleven. Maar van iedereen is actie nodig. Daarom roep ik op: Denk vooruit. En bereid je ook voor. Want wie zich goed voorbereidt, kan zichzelf én anderen helpen als het nodig is. Zo zijn we als samenleving weerbaarder en kunnen we weerstand bieden en veerkracht tonen als dat nodig is."

Overheid en hulpdiensten zijn daar waar ze het hardst nodig zijn

Bij een noodsituatie zijn de overheid en hulpdiensten daar waar zij het hardst nodig zijn. Dat doen zij om de crisis snel onder controle te krijgen en mensen in veiligheid te brengen. Ze kunnen niet overal tegelijk zijn. Daardoor zijn de meeste mensen de eerste 72 uur op zichzelf aangewezen. Het is dus belangrijk dat je de eerste drie dagen voor jezelf en je huishouden kan zorgen.

Denk vooruit: in drie stappen beter voorbereid op een noodsituatie

Voor de meeste Nederlanders is het niet de vraag of er een noodsituatie gaat plaatsvinden, maar wanneer dat gebeurt, zo blijkt uit recent onderzoek. Met de campagne helpt de overheid burgers zich voor te bereiden op de gevolgen van langdurige uitval van dagelijkse voorzieningen. Zoals stroom, water of internet. Drie stappen staan centraal: maak een noodpak-

ket, maak een noodplan en praat met elkaar en help elkaar.

Stap 1: Maak een noodpakket

Met een noodpakket ben je goed voorbereid om het thuis de eerste 72 uur van een noodsituatie vol te houden. Een noodpakket samenstellen is makkelijker dan je denkt. Veel spullen heb je waarschijnlijk al in huis: flessen water, houdbaar eten, een zaklamp met batterijen, een powerbank, een klein EHBO-setje, contant geld, een deken. Maar is het genoeg voor 72 uur? Kijk goed naar je eigen situatie en wat je extra nodig hebt: denk aan babyvoeding, medicijnen of eten voor je huisdier.

Stap 2: Maak een noodplan

Een noodsituatie is moeilijk te voorspellen. Daarom is het goed als je vooraf hebt nagedacht over wat je doet bij een noodsituatie. Dat kan met een noodplan. Daarin staan duidelijke afspraken met de mensen om je heen, over wat jullie doen. Bijvoorbeeld hoe je elkaar kan bereiken, waar je elkaar ontmoet, wie de kinderen van school ophaalt en wie er extra hulp nodig heeft.

Stap 3: Praat met elkaar en help elkaar

Mensen kunnen onzeker zijn of bezorgd raken over de gedachte aan een noodsituatie. Of iemand heeft hulp nodig om zich voor te bereiden. Door met elkaar te praten, hoor je hoe anderen ermee omgaan en kun je elkaar helpen. Misschien

heeft iemand nog helemaal niet nagedacht over wat te doen en help jij diegene op weg. Of misschien weet jij niet waar je moet beginnen en helpt het als iemand met jou meedenkt.

Op www.denkvooruit.nl staan concrete handelingsperspectieven om je te helpen met voorbereiden op een noodsituatie. Wie zich goed voorbereidt, kan zichzelf én anderen helpen als het nodig is. Ook staat er op de website uitleg over welke risico's er zijn in Nederland.

Over de campagne

Met de Denk vooruit-campagne informeert de overheid burgers over hoe ze zich voor kunnen bereiden op 72 uur zonder stroom, water of internet. Centraal staan: maak een noodpakket, maak een noodplan en praat met elkaar en help elkaar. De Denk vooruit-campagne is in november onder andere te zien op tv en online, en te horen op de radio.

De Nationaal Coördinator Terrorismedebijding en Veiligheid (NCTV) coördineert de Denk vooruit-campagne. De uitvoering van de campagne gebeurt in nauwe samenwerking met nationale, regionale en lokale overheden, het bedrijfsleven en maatschappelijke partners. Voor meer informatie over weerbaarheid ga je naar www.nctv.nl/ onderwerpen/w/weerbaarheid.

Kerk- & familieberichten



So wie ein Blatt vom Baume fällt,
so geht ein Mensch aus dieser Welt.
Die Vögel aber singen weiter.

Trauernd, aber voller Liebe und schöner Erinnerungen
an die gemeinsame glückliche Zeit
nehmen wir Abschied von

Lisa Hettkamp geb. Sparla

* 28. Oktober 1942 † 19. November 2025

Danke, dass du immer für uns da warst.

Annette und Michael
mit Niklas und Mila
sowie alle Verwandten und Freunde

Traueranschrift:
Fam. Hettkamp, Leibnizstraße 15, 40670 Meerbusch (D).

Wir nehmen Abschied während einer Trauerfeier
Freitag, den 28. November 2025,
um 12:00 Uhr in der Pfarrkirche St. Paulus,
Kerkstraat 27 in Vaals.

Die Einäscherung wird in aller Stille stattfinden.

Im Sinne der Verstorbenen bitten wir anstatt Blumen
um eine Spende zu Gunsten von
Hersenstichting Nederland.

Geheel onverwachts is,
in de kracht van zijn leven en nog vol van plannen,
aan zijn laatste reis begonnen

Peter Strijthagen

* 14 februari 1983 † 22 november 2025

In liefdevolle herinnering

Henk Strijthagen †

Els en Peter

Tanja en Vadim

Myrthe en Kenny, Kwanto 🐾

Amber en Jordy

Marc

Correspondentieadres;
Stampstraat 115
6369 BC Simpelveld

De afscheidsdienst zal plaatsvinden op zaterdag
29 november om 9.30 uur in het crematorium te Heerlen,
Imstenraderweg 10.

Overtuigd van u medeleven is er geen schriftelijk
condoleren.

HOLSET

Parochie St. Lambertus
Zondag 30 november
1e Zondag van de Advent

11.15 uur gezongen H.Mis
Maandag 1 december
13.45 uur H.Mis ter ere van de
H.Genoveva. Voor alle intenties
uit het intentieschrift van de
maand november
Zondag 7 december
2e Zondag van de Advent
11.15 uur gezongen H.Mis

MAMELIS

Abdij Sint-Benedictusberg
Dagelijks gezongen Hoogmis om
9:30 uur en Vespers om 17 uur
(op donderdagen om 18:00 uur).
Alle diensten zijn bij te wonen
maar ook te volgen via
kerkdienstgemist.nl
Adventstijd t/m 19 december:
ook op donderdag is de Noen
om 14:00 uur en de Vespers om
17:00 uur.
Actuele informatie, gebeds-
tijden, contactinformatie en
bereikbaarheidstijden zie
www.benedictusberg.nl
Biechtgelegenheid op verzoek.
Abdij Sint-Benedictusberg,
Mamelis 39, 6295 NA Lemiers.
Telefoon: 043-3061353. E-mail:
abdij@benedictusberg.nl

Het is zo ver
Ik ga op reis.
Degene die ik lief heb ga ik verlaten.
Om bij degene die ik lief heb te kunnen zijn.

Walter Schwoil

* Aken, 7 februari 1938 † Vaals, 15 november 2025



Kathy Schwoil-Homm †

Monika en Jürgen
Andreas en Leona
Yoeri & Sanne, Jesper & Kaisey
Achim en Kirstin
Annaé & Tim, Jochem

In 't Oord, 3, 6291 VN Vaals

Het afscheid met aansluitend de crematie heeft in besloten kring plaatsgevonden.



VAALS**Parochie H. Paulus****Donderdag 27 november:**

08.30 uur H. Mis

Vrijdag 28 november:

18.30 uur aanbidding en aansluitend Avondmis om 19.00 uur

Zaterdag 29 november:

Begin van de Advent

19.00 uur Avondmis

Zondag 30 november:

Begin van de Advent

11.15 uur H. Mis voor: Dierbare overledenen / Eerste jaardienst Kees Bruijns / Alfons Goorden / Jaardienst Hans Schmetz en Tielke Schmetz-Coenjaerds

Dinsdag 2 december:

08.30 uur H. Mis

Woensdag 3 december:

19.00 uur Avondmis

LEMERS**Parochie St. Catharina****Dinsdag 25 november**

19.00 uur

Zaterdag 29 november

17.30 H.Mis jaardst. v. Anna-berth Froitzheim-Kaubo

Dinsdag 2 december

19.00 uur H.Mis

VIJLEN**Parochie St. Martinus****Donderdag 27 november**

19.00 uur H.Mis

Zondag 30 november

10.00 uur- m.m.v. zangkoor

St. Gregorius- gest. jaardst. v. ouders Andreas en Elisabeth Delnoy-Zinken

Donderdag 4 december

19.00 uur H.Mis

Met diepe bewondering en veel respect voor zijn moedig gedragen ziekte en dankbaar voor alles wat hij tijdens zijn leven aan ons heeft meegegeven, geven wij u kennis dat van ons is heengegaan, mijn innig geliefde vriend, onze zorgzame vader en schoonvader en geweldige opa.

Leo Kerckhoffs

* 3 augustus 1945

† 22 november 2025

echtgenoot van

Wilma Kerckhoffs-Grosjean †

Lars en Vera

Marij

Mandy en Dunja, Daley

Jordy

Correspondentieadres:

Grachtstraat 6A

6369 AL Simpelveld

De gebedsdienst voor Leo zal plaatsvinden op vrijdag 28 november om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld. Aansluitend zal de begrafenis in stilte plaatsvinden.

Overtuigd van uw medeleven is er geen schriftelijk condoleren.

Opbrengst collecte wereldmissiemaand 2025

In oktober hebben de leden van het Missiecomité Eys-Nijswiller-Wahlwiller de jaarlijkse collecte gehouden ten behoeve van Wereldmissiedag. De collecte heeft dit jaar het mooie bedrag opgeleverd van € 2.369,76. Dat is een geweldig resultaat. Ruim € 300,00 meer dan vorig jaar. Het Missiecomité bedankt alle donateurs en vrijwilligers die meegholpen hebben deze collecte weer tot een succes te maken.

De opbrengst is dit jaar bestemd voor projecten in Myanmar. De bevolking van dit Zuidoost-Aziatische land gaat al vele jaren gebukt onder een bloedige burgeroorlog. Eind maart van dit jaar werd het land getroffen door een verwoestende aardbeving. De humanitaire en economische situatie is rampzalig. Er zijn ongeveer 3 miljoen vluchtelingen in eigen land. Dus onze

hulp is hard nodig. Zie voor meer info: www.missio.nl Al meer dan 60 jaar zamelt het Missiecomité geld in voor projecten, wereldwijd, ten behoeve van de allerarmsten. Dat is in deze tijd meer nodig dan ooit. Wanneer u graag mee wil helpen, dan bent u van harte welkom. Wilt u meer informatie dan kunt u altijd een van onze leden raadplegen of een bericht sturen naar: missiecomite.morgenster@yahoo.com of bellen met 06-50218760.

Volgende uitgave van d'r Troebadoer:
dinsdag 2 december

Aanleveren persberichten/
advertenties voor
vrijdag 28 november
voor 17.00 uur.

Aanleveren overlijdens-
advertenties voor
zondag 30 november
voor 18.00 uur.



Met verdriet, maar ook dankbaarheid, nemen wij afscheid van

Noll Gillissen

* Aken (D), 8 maart 1935

† Vaals, 17 november 2025

Marie-Thérèse

Marie-Thérèse Gillissen-Kremer

Guido en Marion

Natalie en Felix

Familie Gillissen, familie Kremer

90 jaar, een leven vol humor en plezier. Een echte levensgenieter, die hield van lekker eten en drinken. Met zijn grappen bracht hij altijd urolijkheid en een goede sfeer, waar hij ook was. We zullen zijn lach, grappen en humor missen.

Maastrichterlaan 44C, 6291 ES Vaals

De uitvaart met aansluitend de crematie heeft inmiddels plaatsgevonden.

Zondag 7 december

Gemeentehuis Vaals

Van 11.00 - 20.00 uur

Völser adventstreff

De Völser Adventstreff in Vaals: het programma en diverse activiteiten

Beleef de warme en **sfeervolle kerstmarkt** in hartje Vaals, waar gezelligheid en lokale verbinding samenkomen. Struin langs kraampjes vol **regionale, handgemaakte en unieke producten**, terwijl de klanken van **live kerstmuziek van onze lokale artiesten** het plein vullen. Laat je verleiden door de geur van **glühwein, reibekuchen, barbecue, wafels, warme chocolade en andere winterse lekkernijen**. Voor de kinderen is er volop plezier met een **gratis carroussel** en een vrolijk kinderprogramma met curlingbaan, doelschieten & schminken in samenwerking met **KinderVakantieWerk Vaals, ons goede doel van 2025**. Tijdens een gezellige meet & greet met de **Kerstman, Kerstvrouw en hun elfjes** kunnen kinderen hun brieven persoonlijk aan hem afgeven en hij zal ze later met alle aandacht en rust beantwoorden. Ook de **brandweer van Vaals** is van de partij: maak een onvergetelijke foto bij de échte brandweerauto. Mis de betoverende optredens van de **ballerina's van Cimarelle** niet, die plaatsvinden in de sfeervolle Kopermolen. Breng zeker een bezoek aan het **Samen Vaals kersthuisje**: haal hier gratis carrouselmunten op, **lever je kleurplaat in**, scoor feestelijke kerstmutsen en kersthaarden voor het goede doel. En het mooiste van alles: **gratis parkeren in heel Vaals** tijdens deze gezellige koopzondag en kerstshopping. **Kom samen genieten, proeven en vieren, de magie van kerst beleef je in Vaals!**

Direct contant geld - Dagelijks hoogste prijsgarantie - Gratis consult - Gratis huisbezoeken tot 50 km

GALERIE MOSES
Goud- en antiek in- en verkoop

Bij ons bent u in goede handen – een betrouwbare en eerlijke afhandeling.
Tevredenheid gegarandeerd! Het huis van uw vertrouwen!

Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag
24	25	26	27	28	29
November	November	November	November	November	November

Wij betalen tot 127€
alleen tijdens de actie!

UW GOUD IS GELD WAARD!

Luxe handtassen

Bont- en nertsinkoop

Mode-sieraden

Leren jassen en mantels

Porselein en schilderijen

Tin

Barnsteen

Kristal en glas

Massief houten meubelen

Zilver van alle soorten

Wij taxeren uw horloges gratis en betalen de hoogste prijs.
Rolex, Patek, Omega, Cartier, Hublot, Breitling, etc....

WIJ KOPEN:

- Oud goud
- Armbanden
- Schrootgoud
- Ringen
- Tandgoud
- Oorringen
- Gouden horloges (ook kapotte)
- Colliers
- Munten
- Medaillons
- Staven
- kostuumjuwelen
- Broches
- Platina
- Kettingen
- Zilver (alle soorten)
- Tin

Verkopen is nu de moeite waard! Profiteer nu van de hoge goudprijzen!

Eigenaar: M. Renz • Kerkstraat 20 • 6291 AC Vaals • Openingstijden: ma. - vr. 10.00 - 17.30 uur / za. 10.00 - 14.00 uur

Mobiel: 0031 626 157945 • E-Mail: galeriemoses@gmail.com

Nieuws verbindingsweg Preutersweg: sluiting wordt (tijdelijk) uitgesteld, Rijkswaterstaat komt inwoners informeren

Twee weken geleden ontvingen inwoners het bericht dat de verbindingsweg Preutersweg per 24 november 2025 permanent zou worden gesloten. Dit volgde op een onverwacht bericht van Rijkswaterstaat aan de gemeente op vrijdag 7 november. Wij begrijpen dat dit veel teweeg heeft gebracht en hebben daarom alles in het werk gesteld om de impact voor onze inwoners, vooral in Bocholtz, zoveel mogelijk te beperken en hen voldoende tijd te geven zich op de verandering voor te bereiden.

Onze prioriteiten waren duidelijk:

- Inwoners en de raad zo snel mogelijk informeren;
- Vervolggesprekken voeren met Rijkswaterstaat en andere partners over samenwerking en mogelijke oplossingen binnen deze situatie.

Op dinsdag 11 november vond het eerste overleg met Rijkswaterstaat plaats. De gemeente vroeg daarbij direct om mee te denken over mogelijke oplossingen en om meer duidelijkheid te bieden aan inwoners, bijvoorbeeld via een bewonersinformatieavond. Inmiddels is in goed overleg uitgewerkt hoe we dit traject samen met Rijkswaterstaat en partners het beste kunnen oppakken.

Door deze inzet zijn de volgende verbeteringen bereikt:

- **Verplaatsing van de sluiting naar februari**, zodat iedereen meer tijd heeft om aan de verandering te wennen. Dit bevordert ook de verkeersveiligheid, omdat extra verkeersdruk in Bocholtz tijdens de wegwerkzaamheden wordt voorkomen.
- **Rijkswaterstaat zal inwoners informeren** over het waarom, hoe en wat van de sluiting.
- **Overleg met bedrijven rond Avantis**: dit wordt samen met Rijkswaterstaat opgepakt.
- **Regionaal overleg over een structurele oplossing**: we blijven in nauw contact met partners zoals de gemeente Heerlen en de provincie, en Rijkswaterstaat sluit hierbij actief aan.

Dank voor uw vele (online) reacties die ons hebben gesteund in ons pleidooi richting Rijkswaterstaat. Hoewel een sluiting niet voorkomen kon worden, zijn dankzij uw meedenken en de inzet van Rijkswaterstaat, partners en collega's belangrijke stappen gezet en afspraken gemaakt.



Conclusie:

Dankzij deze gerichte en directe aanpak ligt er nu een traject dat inwoners meer duidelijkheid, tijd en betrokkenheid biedt. Zo kunnen we deze verandering samen zorgvuldig doorvoeren, met respect voor de leefbaarheid in onze dorpskern.

• Openingstijden klantcontactcentrum

U bent van harte welkom in het gemeentehuis aan de Markt 1 in Simpelveld. Wij werken op afspraak. U kunt een afspraak inplannen via de agenda op onze website www.simpelveld.nl. Of neem telefonisch contact met ons op via **045 - 544 83 83**.

Telefonisch zijn wij op werkdagen bereikbaar van 8.30 tot 17.00 uur (op woensdag tot 19.00 uur). Op vrijdagmiddag zijn we vanaf 12.30 uur telefonisch niet bereikbaar.

Voor het afhalen van uw reisdocument, rijbewijs, BEST-zakken of blauwe vuilniszakken heeft u geen afspraak nodig. Tijdens openingstijden kunt u hiervoor binnenlopen bij onze receptie.

Wij zijn open op:

- maandag 08:30 - 12:30 uur
- dinsdag 08:30 - 12:30 uur
- woensdag 08:30 - 12:30 uur en 13:30 - 19:00 uur
- donderdag 08:30 - 12:30 uur
- vrijdag 08:30 - 12:30 uur

De Aziatische hoornaar



De Aziatische hoornaar is sinds enkele jaren aanwezig in Zuid-Limburg. Deze exotische wesp heeft zich vanaf 2017 via Frankrijk verspreid en heeft inmiddels onze regio bereikt. De komst van deze nieuwe soort roept vragen op over mogelijke gevolgen voor de gezondheid en voor onze natuur. In dit artikel leggen we de stand van zaken uit om duidelijkheid te scheppen.

Is de hoornaar gevaarlijk voor mensen?

Net als de inheemse Europese hoornaar vormt de Aziatische hoornaar geen direct gevaar voor mensen. Alleen wanneer een hoornaar zich bedreigd voelt, kan zij steken. Een steek is niet gevaarlijker dan die van een gewone wesp, maar kan wel pijn doen. Net als bij andere wespen of bijen kunt u wel een allergische reactie krijgen. Er is daarom geen sprake van een verhoogd risico voor de volksgezondheid. Omdat nesten meestal hoog in bomen worden gebouwd, is de kans op verstoring klein. Per situatie beoordeelt de plaagdierbeheerser of ingrijpen nodig en mogelijk is.

We proberen de schade te beperken

De Aziatische hoornaar is een invasieve exoot wat betekent dat zij zich snel kan verspreiden en een negatieve invloed heeft op onze natuur. Dit komt doordat zij weinig natuurlijke vijanden heeft en prooidieren, zoals de honingbij, zich nog niet goed kunnen verdedigen. Om schade te beperken bestrijdt de gemeente nesten die zich op gemeentelijk terrein bevinden. Bij overlast door dieren of planten is iedere terreineigenaar verantwoordelijk voor het oplossen van het probleem. Gemeente Simpelveld biedt inwoners wel de mogelijkheid om bij waarneming van een hoornaar of nest op eigen terrein advies te krijgen van een deskundige.

Nesten worden zichtbaar in het najaar

In deze periode van het jaar worden nesten vaak zichtbaar doordat bladeren van de bomen vallen. Deze nesten zijn meestal verlaten gezien de koninginnen zijn uitgevlogen. Toch worden ze verwijderd om te voorkomen dat grote nesten uit de bomen vallen.

Beleid wordt opnieuw bekeken

Het beleid rondom de aanpak van de Aziatische hoornaar wordt momenteel opnieuw bekeken en afgestemd met buurgemeenten en de provincie. Binnenkort volgt hierover meer informatie.

Ziet u een (nest van) een Aziatische hoornaar? Meld dit!

Heeft u een Aziatische hoornaar of een nest gezien? Meld dit via de BuitenBeter-app.



Probeer nooit zelf een nest te verwijderen, maar laat dit over aan deskundigen.

Film 3-Daagse Simpelveld

in het New Loreto Klooster

woensdag

Sam & Julia
kinderfilm
12:00u

Captain Nova
kinderfilm
15:00u

Lalaland
19:00u

donderdag

De kunst van het kijken
wandeling door kunstenaars Edith van Loo
14:00u

Stop-motion Workshop
voor kinderen
15:45u

At Eternity's Gate
19:00u

vrijdag

**Verrassingsfilm
Dutch Mountain
Film Festival**
14:30u

**As it is in
Heaven**
19:00u

26 t/m 28
november

*info en
tickets*

tickets vanaf €8,75









Vrijwilligersverzekering Simpelveld: alles wat je moet weten!

Vrijwilligerswerk doe je met je hart — en een ongeluk zit in een klein hoekje! Gemeente Simpelveld heeft daarom een vrijwilligersverzekering afgesloten bij Centraal Beheer. Omdat er vragen over kunnen zijn, zetten we de belangrijkste punten op een rij.

Wat is de gemeentelijke verzekering?

De gemeentelijke verzekering is een soort vangnet. Het is een extra verzekering die in werking treedt wanneer je eigen verzekering niet uitkeert voor schade die je oploopt tijdens vrijwilligerswerk.

Belangrijk om te weten:

► Dit is een extra verzekering

Meld schade altijd eerst bij je eigen verzekeraar. De gemeenteverzekering betaalt pas als je eigen verzekering niet uitkeert.

► Dit geldt alleen voor vrijwilligerswerk

De verzekering dekt werk dat je doet voor anderen of de samenleving. Denk bijvoorbeeld aan het fluiten van een voetbalwedstrijd in opdracht van een organisatie. Let op: zelf voetballen (een hobby) is niet

verzekerd.

► De verzekering is alleen voor stichtingen en verenigingen

Je bent alleen verzekerd als je werkt voor een stichting of vereniging. Dit zijn organisaties met een formele status, een rechtspersoon en een maatschappelijk doel.

► Werken in een losse groep?

Vrijwilligers die in een losse groep of ongeorganiseerd verband werken, vallen normaliter niet onder deze verzekering. De groep moet officieel een stichting of vereniging zijn, of in opdracht daarvan werken.

► De gemeente als opdrachtgever?

De gemeente is een publiekrechtelijk orgaan met een maatschappelijk doel en is een rechtspersoon. Soms kan de gemeente, als opdrachtgever, zorgen voor verzekeringsdekking. Bijvoorbeeld wanneer je rommel in de straat opruimt.

Tips van de gemeente

1. Vrijwilliger? Check je verzekering!

Vraag aan je stichting of vereniging of ze

zelf een verzekering heeft. Laat je goed uitleggen wat er wel en niet gedekt is en laat dit eventueel controleren.

2. Losse groepjes? Word officieel!

Ben je onderdeel van een losse groep die niet verzekerd is? Overweeg dan om je aan te sluiten bij een officiële rechtspersoon zoals bijvoorbeeld een vereniging of een stichting. Soms kan dit bijvoorbeeld door een vrijwilligersovereenkomst te tekenen.

3. Schade? Neem contact op!

Heb je als vrijwilliger schade geleden tijdens je activiteiten? Neem dan eerst contact op met je eigen verzekeraar en de organisatie waarvoor je werkt. Je kunt ook de gemeentelijke website raadplegen. Maak daar gebruik van de zoekfunctie en zoek op vrijwilligersverzekering. Daar tref je ook schademeldingsformulier en een link naar de website van onze verzekeraar Centraal Beheer aan. Heb je dan nog vragen, neem contact op met Wim Huppertz via w.huppertz@simpelveld.nl

Toegangspoort algemene begraafplaats Simpelveld weer open

De poort naar de algemene begraafplaats in Simpelveld was vanwege de werkzaamheden in de Schilterstraat gesloten. Omdat deze werkzaamheden inmiddels zijn afgerond, is de poort weer open en kan iedereen hier weer gebruik van maken.

Waterleiding afgesloten

Vanwege de aangekondigde vorst van afgelopen weekend, is de waterleiding op het kerkhof in Simpelveld afgezet en de leiding vorstvrij gemaakt.



Gemeentegids 2025-2026

De nieuwe gemeentegids is uit. In de gemeentegids vindt u handige informatie over verenigingen en organisaties op sociaal, cultureel en maatschappelijk gebied. Uiteraard vindt u in de gids ook belangrijke telefoonnummers en allerlei gemeentelijke informatie. Bekijk de nieuwe gemeentegids online via <https://lokaaltotaal.nl/simpelveld>. Wilt u liever een geprint exemplaar? De papieren versie is gratis af te halen bij:

- Gemeentehuis Markt 1 Simpelveld
- Plus Schouteten Kloosterplein 27 Simpelveld
- Plus Bocholtz Gasthof 2 Bocholtz
- Service Apotheek Bocholtz Kommerstraat 51A Bocholtz
- Benu Apotheek Simpelveld Kloosterstraat 61 Simpelveld
- Bibliotheek Bocholtz Biesweg 1 Bocholtz
- Bibliotheek Simpelveld Scheelenstraat 98B Simpelveld



Impuls gemeente Simpelveld



Music Party

Vrijdag | **28** | november
13:00 uur | 2025

Op de Boor
Wilhelminastraat 19
6351 GN Bocholtz

GRATIS

Het wordt een gezellig feestje in Op de Boor.
Wees erbij: iedereen is welkom!
Gratis kop koffie & vlaai

www.impulssimpelveld.nl

Impuls **Simpelveld**



MEE
ZUID-LIMBURG

Supermarktsafari

Gezond eten en drinken is heel belangrijk om gezond te blijven en ziektes te voorkomen. Maar het kan soms lastig zijn om altijd gezonde keuzes te maken. Ongezonder eten is vaak goedkoper en makkelijker te vinden. Veel mensen vinden het moeilijk om een goede balans te vinden tussen wat lekker is en wat goed is voor hun lichaam.

Over de training
Tijdens deze training leer je hoe je slim kunt winkelen in de supermarkt. De training geeft tips over hoe je gezonde en betaalbare producten kunt vinden. Je leert hoe je voedzame maaltijden kunt maken.

De training is bedoeld voor mensen die moeilijk kunnen leren.

De training bestaat uit 2 bijeenkomsten.

Wanneer
Datums: 8 en 15 december
Tijdstip: 14:30-16:30 uur.

Waar
MEE Zuid-Limburg
Frankenlaan 7
6419 BT HEERLEN

De bijeenkomst is gratis
Aanmelden via MEE

MEE Zuid-Limburg
088 010 2222
servicepunt@meezuidlimburg.nl
www.meezuidlimburg.nl

Impuls gemeente Simpelveld

info@impulssimpelveld.nl (algemeen e-mailadres)

Naam	Functie	Werkzaam op	E-mailadres
Len Heuts-Van der Meer	Jongerenwerk Team regisseur Coördinator Jongerenwerk Kerkrade & gemeente Simpelveld	Maandag, dinsdag, donderdag & vrijdag	lenheutsvandermeer@impulssimpelveld.nl
Bianca Popma	Maatschappelijk werk	Maandag t/m donderdag	bpopma@impulssimpelveld.nl
Dyentho Janssen	Maatschappelijk werk	Dinsdag 09.00 – 17.00 Vrijdag 09.00 – 17:00	djanssen@impulssimpelveld.nl
Naomi Müller	Schoolmaatschappelijk Werk Toegang Jeugd Welzijnsactiviteiten	Maandag t/m donderdag	nmuller@impulssimpelveld.nl
Katy Chapman	Oekraïne WijSimpelveld Verenigingsondersteuner	Maandag t/m vrijdag	kchapman@impulssimpelveld.nl
Jasmina Hadzic	Sociaal Werk Durpswinkel Buurtschakel	Variabel	jhadzic@impulssimpelveld.nl
Iris Eenling	Sociaal werk	Dinsdag t/m donderdag	ieenling@impulssimpelveld.nl

Contact:

U kunt Impuls en D'r Durpswinkel vinden op de volgende adressen:

- **Rode Beuk**, Kloosterstraat 57, 6369 AB Simpelveld.
- **Op de Boor**, Wilhelminastraat 19, 6351 GN Bocholtz.

D'r Durpswinkel is gelegen in de Rode Beuk en de openingstijden zijn van maandag tot en met vrijdag van 10.00 – 12.00 uur.

Geen mogelijkheid om langs te komen?

Stuur uw vraag gerust naar info@impulssimpelveld.nl

Nieuwe beplanting op de rotondes Nijswillerweg en Rolduckerweg

In het aankomende plantseizoen gaat de gemeente Simpelveld aan de slag met het vernieuwen van de beplanting op de rotondes aan de Nijswillerweg en de Rolduckerweg. De huidige beplanting heeft haar levensduur bereikt en is toe aan vervanging.

Deze rotondes zijn echte blinkvangers in onze gemeente. Met de nieuwe aanplant willen we een extra impuls geven aan de entree van Simpelveld, zorgen voor meer biodiversiteit en een fraaiere, groene(re) uitstraling. Daarnaast plaatsen we ook bijenhoeven om nuttige insecten, zoals bijen en hommels, een fijne plek te bieden.

Ook krijgen de seinpalen op de rotondes, die door de Zuid-Limburgse Stoommaatschappij aan ons zijn geschonken, aankomend voorjaar een opknabbeurt en worden geschilderd, zodat alles er weer fris en verzorgd uitziet.

Tijdens de werkzaamheden kan er enige verkeershinder ontstaan. We doen ons uiterste best om dit tot een minimum te beperken en danken u alvast voor uw begrip en geduld.

Samen geven we Simpelveld een frisse, groene uitstraling waar iedereen van kan genieten!



Startersevent Limburg – Editie Heerlen

Voor aankomende en pas gestarte ondernemers

Woensdag 10 december 19.00-22.30u – Raadhuis Heerlen

“Ondernemen is een sprong in het diepe!”

Een eigen bedrijf starten is niet altijd even makkelijk. Naast passie en doorzettingsvermogen is een goede voorbereiding één van de pijlers van succesvol ondernemerschap. Het StartersCentrum Limburg is al 30 jaar het startpunt voor iedereen die hulp zoekt bij het starten van een eigen onderneming. Periodiek organiseren wij Startersevents waarop deelnemers in korte tijd een verscheidenheid aan ‘starterskennis’ kunnen opdoen.

De 26e editie van dit event is op woensdagavond 10 december 2025 van 19.00u-22.30u in het Raadhuis van de gemeente Heerlen aan de Geleenstraat 27 in Heerlen. Het event is gratis voor iedereen die overweegt als zelfstandig ondernemer te starten of onlangs is gestart.

Het Startersevent in Heerlen levert een bijdrage aan een gezond startersklimaat in onze provincie: samenkomen met andere starters en ondernemers uit de regio om je in een persoonlijke setting te laten informeren en inspireren over het zelfstandig ondernemerschap. En waar kan je die raad beter krijgen dan in het Raadhuis van de gemeente Heerlen? Samen met het Ondernemershuis van de gemeente organiseren wij hier ons laatste Startersevent van 2025.

Afgestemd op de startersvragen uit de dagelijkse praktijk is een gevarieerd seminar programma samengesteld voor zowel de oriënterende ondernemer als de reeds gestarte. Het event start om 19.00 uur met een kort welkomstwoord en de presentatie van de sprekers. Aansluitend worden in 3 rondes 11 workshops van maximaal 1 uur aangeboden:

- ▶ Starter en fiscus: fiscale zaken voor startende ondernemers (Belastingdienst) (2x)
- ▶ Een eigen bedrijf in 10 stappen (KVK) (2x)
- ▶ Het Broodfonds, arbeidsongeschiktheid



- & pensioen (Frank Reijans & Paul Corten)
- ▶ Start eigen bedrijf met een WW-uitkering (UWV Werkbedrijf)
- ▶ Een goed financieel plan: de basis voor je bedrijf (Qredits)
- ▶ Slimmer starten met AI (Business Baas / Joeri Sijtermans)
- ▶ Pitch jezelf als ondernemer & grijp je podium (Mark Pluijmakers)
- ▶ Van ondernemersidee naar een sterk merk (Mischa Mengelers)
- ▶ Beter uit de startblokken met een ervaren coach van het OKB (Huib van Helmond – Ondernemersklankbord Limburg)

Iedere deelnemer kan drie van deze workshops volgen, per ronde één. Deelname aan het event is gratis maar aanmelden is wel verplicht via de website: <https://www.starterscentrum.nl/startersevent-limburg/>.

Europese medaille voor Werner Janssen

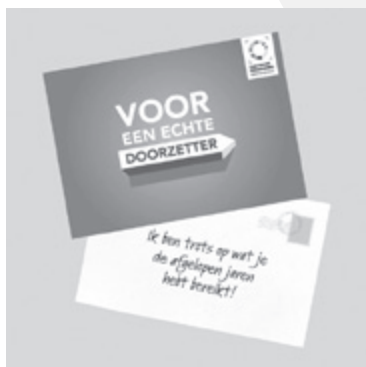
Op 16 november jl. ontving Werner Janssen, woonachtig op de Huls, uit handen van Sabine Verheyen (Europarlementariër) een Europese medaille als erkenning voor zijn bijzondere Europese inzet met het Euriade-project Jeugd in Dialoog.

Wij wensen hem van harte proficiat



Vrijdag 21 november: dag van de ondernemer!

Wij bedanken onze ondernemers! Elke ondernemer telt in Simpelveld. Dit jaar heetten we al een aantal nieuwe ondernemers welkom in Simpelveld, maar ook ondernemers die al langer in onze gemeente gevestigd zijn, doen er voor ons toe!



Mededeling voor de toeristische ondernemers in onze gemeente: tarief toeristenbelasting 2026

In de vergadering van 11 december 2025 zal de gemeenteraad de verordening toeristenbelasting en het tarief voor 2026 vaststellen. Het tarief toeristenbelasting voor 2026 zal naar alle waarschijnlijkheid € 2,00 per persoon per overnachting bedragen. De leeftijdsvrijstelling voor kinderen wordt met een jaar verhoogd. Kinderen die bij aankomst nog geen 6 jaar (was 5 jaar) zijn blijven dus vrijgesteld voor de toeristenbelasting. Zodra het besluit van de raad definitief is zullen wij u nader informeren.

Gemeente Simpelveld heeft met al haar verschillende dorpskernen en het landelijke buitengebied veel te bieden. Als inwoner van onze gemeente weet u dat natuurlijk al lang! Fotografeert u graag en vindt u het leuk de mooie plekjes in onze gemeente vast te leggen? Doe dan mee met de fotowedstrijd van gemeente Simpelveld!

We zijn op zoek naar kleurenfoto's die gemeente Simpelveld in elk van de vier seizoenen presenteren. Dus dat mag in de winter, het voorjaar, de zomer of de herfst zijn. De ervaring is dat ook foto's die gemaakt worden met een mobiele telefoon vaak aan de eisen voldoen en winnaar kunnen worden. U hoeft dus echt geen professionele camera te hebben om mee te doen!



Seizoenswinnaar en winnaar van het jaar

Uit de inzendingen wordt per seizoen een winnaar gekozen. De vier seizoenswinnaars dingen uiteindelijk mee naar de ere titel 'Het mooiste plaatje van Simpelveld'. De winnende foto komt op de voorkant van de gemeentegids 2027. Ook richten we een deel van de entreehal van ons gemeentehuis zo in, dat we de (winnende) foto's kunnen exposeren. De ingezonden foto's kunnen ook rechtstreeks gebruikt worden voor andere (promotionele) doeleinden, zoals de eigen website van de gemeente, de toeristische website, social media of folders. Bij deelname aan de fotowedstrijd geeft u hier automatisch toestemming voor.

Doe mee! Deel 3: Herfsteditie

Wilt u onze gemeente mooi op de foto zetten? Pak dan uw camera of mobiele telefoon en maak de winnende foto! Wij kijken uit naar uw bijdrage(n)! Op 21 september zijn we gestart met het derde seizoen 'De Herfst'. U kunt nog tot 6 december uw herfstfoto's insturen. Stuur per mail uw foto('s) naar aanmelden@simpelveld.nl (max. 3 foto's per email-bericht i.v.m. bestandsgrootte). Geef de foto een herkenbare naam, benoem het object of de situatie en de locatie. Vermeld ook uw naam, telefoonnummer en mailadres, zodat wij u kunnen bereiken als u een van de winnaars bent. Vanaf maandag 12 januari maken wij de selectie bekend waarop gestemd kan worden voor de Herfst-winnaar!

Kijk op de website voor de voorwaarden, jury, stemmen en prijzen
www.simpelveld.nl/de-mooiste-plaatjes-van-simpelveld-fotowedstrijd

• Portefeuilleverdeling

Burgemeester S.C.J. (Susanne) Scheepers:

Algemeen Bestuur, Openbare Orde en Veiligheid, Handhaving, Financiën, Dienstverlening, Intergemeentelijke samenwerking

Wethouder P.H. (Peter) Spirk:

Wonen en Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening, Milieu en Duurzaamheid, BOR (Beheer Openbare Ruimte)

Wethouder N. (Naomi) Yogi-van Loon:

Mobiliteit en Infra, Werk en Inkomen, Personeel en Organisatie, Sport

Wethouder A.A.H. (Andrea) Ernes:

Volksgezondheid, WMO, Jeugd, Cultuur

Wethouder J.W.H. (Hub) Hodinius:

Onderwijs, Welzijn, Economie en Toerisme, Evenementen

• Afspraak maken B&W

Heeft u een vraag of wilt u een gesprek met iemand van de gemeente, dan vragen wij u om eerst contact op te nemen met een van onze medewerkers.

Zij zijn de inhoudelijk deskundigen en kunnen u wellicht verder helpen. Wilt u een gesprek met een collegelid, dan kunt u daarvoor contact opnemen met het bestuurssecretariaat.

Dat kan telefonisch via **045 - 544 83 01** of via e-mail:

bestuur@simpelveld.nl

- u wordt dan verzocht om het onderwerp waarover u wilt spreken aan te geven;

- om u zo goed en snel mogelijk van dienst te kunnen zijn, neemt in eerste instantie de deskundige ambtenaar contact met u op;

- na dit overleg wordt gezien of een gesprek met een collegelid aan de orde is.

Alleen in uitzonderingsgevallen wijken we van deze procedure af.

Officiële bekendmakingen en mededelingen

Bekendmakingen gemeente Simpelveld

► Omgevingswet

De volledige bekendmakingen en de mogelijkheden voor bezwaar vindt u op www.officielebekendmakingen.nl

► Aangevraagde omgevingsvergunningen (reguliere procedure)

De volgende aanvragen voor een omgevingsvergunning zijn ontvangen:

Omschrijving:	Locatie:	Zaaknummer:	Datum:
Vervangen dak	Stationstraat 3a, 6369 VG Simpelveld	Z2025-00000698	11 november 2025
Vervangen dak	Stationstraat 3b, 6369 VG Simpelveld	Z2025-00000699	11 november 2025
Herbouw bestaande aanbouw	Wijnstraat 11, 6369 GJ Simpelveld	Z2025-00000700	12 november 2025
Kappen van 3 bomen	Nijswillerweg ongenummerd	Z2025-00000691	10 november 2025
Zonnepanelen plaatsen	Pastoor Neujeaanstraat 3, 6351 GK Bocholtz	Z2025-00000703	12 november 2025
Realiseren uitweg	Beatrixstraat 20, 6351 GE Bocholtz	Z2025-00000706	13 november 2025
Realiseren dakkapel	Grachtstraat 2a, 6369 AL Simpelveld	Z2025-00000709	14 november 2025
Verplaatsen oprit woning	Deus 11, 6369 GA Simpelveld	Z2025-00000712	16 november 2025
Realiseren carport, twee airco-units en het legaliseren van het prieel	Baaksstraat 11, 6369 HG Simpelveld	Z2025-00000715	17 november 2025

Tegen de aanvraag kunt u nog geen bezwaar maken.

► Verleende omgevingsvergunningen

De volgende omgevingsvergunningen zijn verleend:

Omschrijving:	Locatie:	Zaaknummer:	Datum:
Renovatie daken Molsberg	Molsberg 4; 6; 8; 38; 42; 44 en 46, 6369 GN te Simpelveld	Z2025-00000659	13 november 2025
Realiseren dakkapel	Grachtstraat 2a, 6369 AL te Simpelveld	Z2025-00000709	19 november 2025

Voor de mogelijkheid tot bezwaar zie www.officielebekendmakingen.nl

- Advertorial -



Van de Raad naar de Straat

Samen1 informeert

Onze inbreng wordt steeds meer opgepikt

Op 11 december vergadert de gemeenteraad weer. We bereiden ons serieus voor met extra overleggen - maar ook (veel) koffie en gezelligheid. De thema's die u al langer bij Samen1 kunt lezen, blijven we op de agenda zetten. Steeds met simpele, haalbare voorstellen. Die worden niet altijd meteen overgenomen. Toch gaan we door, omdat het belang van de inwoners voorop staat. Door vol te houden en goed te luisteren, merken we dat er iets verandert. Ideeën die eerder werden weggewuifd, komen terug. Besluiten en formele persberichten worden bijgesteld. Dat zag je bij de (voorgenomen) sluiting Preutersweg/Tienbaan - na petitie en onze dringende brandbrief richting Rijkswaterstaat samen met CDA Simpelveld-Bocholtz die ook door de gehele Raad werd ondersteund - en bij de herziening van bezuinigingen. Over deze onderwerpen heeft u de afgelopen tijd al vaker kunnen

lezen. Deze beweging geeft ons energie. Wat staat er onder andere aan te komen:

- **Eerlijke lokale lasten:** structurele aanpak van de sterk gestegen rioolheffing (op basis van ons eerdere voorstel).
 - **Betaalbare woningen in de Schoolstraat/Kloosterhof (voormalig bejaardenhuis),** voor starters en senioren. We blijven inzetten op uitvoering van onze eerdere moties over subsidies, financiële bijdrage en realisatie.
 - **Zorg en ondersteuning verbeteren: armoede, jeugd, Wmo** - op maat voor Simpelveld.
 - **Heldere, gezonde financiën: geld naar wat werkt.**
 - **Duidelijkheid over uitkijkpunt Huls en het oude bibliotheekpand** in Bocholtz.
 - **Herziening invalidenparkeerplaatsen.**
 - **Veiligere buurten,** behoud van identiteit en ontmoetingsplaatsen voor jong en oud.
 - **Burgerparticipatie,** transparantie, gelijke behandeling en **goede en vooral begrijpelijke dienstverlening.**
 - **Sterk sport- en verenigingsleven met goede samenwerking** en passende investeringen.
- We blijven doorpakken (en zetten extra koffie). Idee of vraag? Laat het weten (contact: **06-25 29 26 63**)!

Succes voor turnsters WNK

SIMPELVELD | Tijdens de eerste voorwedstrijd van het seizoen 2025-2026 turnden 2 teams van Werk Naar Krachten Simpelveld in Panningen. Zij deden dit zeer succesvol. Het team in Supplement G turnde zich naar een 2e plaats,

terwijl Eva Vanhommerig individueel een 1e plaats behaalde. De andere turnsters zijn: Lizzy van Aarle, Emma Brouwers, Mila Wenders en van Fidelitas Brunssum: Floor. Het team in niveau 5 was helaas uitgedund tot 3 deelnemers, omdat 2 turnsters afgemeld waren. Dit team behaalde een mooie 4e plaats: Demy van der Meer, Esmée Neven en

Gemeentehuis blauw verlicht

Op donderdag 20 november was het Wereld Kinderrechten-dag. Een dag om stil te staan bij de rechten van elk kind, waar ook ter wereld. Ook de Gemeente Simpelveld en de Gemeente Vaals schonken hier aandacht aan. Daarom was op 20 november overdag en vooral in de avonden het gemeentehuis in blauw licht geplaatst of was een UNICEF vlag gehesen. Blauw, de kleur van UNICEF. Op 20 november 1989 is in de Verenigde Naties in New York het Verdrag voor de rechten van het kind door bijna 200 landen aangenomen. Toch worden 36 jaar later de rechten van kinderen nog steeds op

grote schaal geschonden. Denk aan het geweld en de oorlogen in Sudan, Gaza of Oekraïne en andere gebieden. In verschillende landen komt kinderarbeid nog steeds voor ook bij het maken van producten die wij in Nederland gebruiken. In Nederland vraagt UNICEF bij gemeenten en bij de landelijke overheid om aandacht voor kinderen die in armoede leven of slecht gehuisvest zijn. Dit belemmert kinderen in hun ontwikkeling naar een goede plaats in de samenleving. Om aandacht te geven aan het belang van de rechten en het welzijn van kinderen hebben de Gemeente Simpelveld en de Gemeente Vaals het gemeentehuis in UNICEF-blauw licht geplaatst.



Renske Theunissen. Proficiat aan alle turnsters. De meiden staan onder leiding

van Anneke en Jacqueline Hoek, Isis Leclair en Maud Vleugels.



v.l.n.r.: Demy van der Meer, Esmée Neven, Renske Theunissen



v.l.n.r.: Floor (Fidelitas), Mila Wenders, Lizzy van Aarle, Eva Vanhommerig, Emma Brouwers



Eva Vanhommerig



Bezoekadres:
Von Clermontplein 15, 6291 AT Vaals
Postadres:
Postbus 450 6290 AL Vaals

✉ info@vaals.nl
🌐 www.vaals.nl
☎ 043 - 306 85 68
📘 facebook.com/gemvaals

Openingstijden KCC
Maandag t/m donderdag van
09.00-17.00u op afspraak.

Vrije inloop:
Dinsdag van 9.00 - 14.00 uur
Donderdag van 17.00-19.00 uur
Meer info: www.vaals.nl/contact

Vragen over Werk en Inkomen
Sociale Zaken Maastricht Heuvelland

☎ 14043 (geen netnummer)
☎ (buitenland): +31 43 350 40 40
🌐 www.socialezaken-mh.nl

Carnavalsmonument onthuld

Op zondag 16 november werd om 13.00 uur werd op het von Clermontplein, naast de Kopermolen, het eerste carnavalsmonument van Vaals onthuld: een uil, het symbool van de Völser vasteloavend en van de Vaalsenaar. Het monument werd onthuld door burgemeester Harry Leunessen en jubileumprins René I.

"Dit monument is in meerdere opzichten bijzonder. Want met dit

monument dragen we niet alleen uit dat we trots zijn op onze rijke carnavalscultuur, maar we maken dat gevoel van trots ook zichtbaar en tastbaar, hier op het von Clermontplein." Aldus burgemeester Harry Leunessen.

Op de zuil is ook een QR-code te vinden die verwijst naar meer informatie over het monument en een overzicht van alle oud-prinsen van de Grensülle.



Openluchtroute Eenzaamheid

In de expositie Eenzaamheid delen inwoners van Vaals hun persoonlijke verhalen — verbeeld in werken die gaan over verbinding, veerkracht, verlies en het verlangen om gezien te worden. Deze verhalen raken, omdat ze laten zien dat eenzaamheid iedereen kan treffen.

De expositieblokken staan opgesteld tussen de Kopermolen en het gemeentehuis, en vormen samen een openluchtroute vol herkenning, kwetsbaarheid en kracht. Je bent van harte uitgenodigd om de expositieblokken te bezoeken, de verhalen te bekijken en even stil te staan bij wat het thema eenzaamheid kan betekenen.

Maar de expositie laat ook iets anders zien: hoe belangrijk het is om in beweging te blijven, elkaar op te zoeken en ruimte te maken voor nieuwe ontmoetingen. In Vaals sta je daar niet alleen voor. Daarom is er de Beweegmakelaar: iemand die met je meekijkt wanneer je graag (weer) iets wilt ondernemen, maar niet



goed weet waar te beginnen. Persoonlijk, laagdrempelig en altijd op jouw tempo. De Beweegmakelaar helpt je ontdekken:

- wat jij graag zou willen of nodig hebt;
- welke activiteiten, groepen of ontmoetingsplekken er zijn;
- welke eerste stap haalbaar en passend voelt.

Dat kan van alles zijn: een wandelgroep, vrijwilligerswerk, een sportactiviteit, of gewoon een plek waar je anderen kunt ontmoeten. De begeleiding is gratis en vrijblijvend, voor iedereen in de gemeente Vaals.

Wil jij ook een stap zetten, groot of klein?

Neem dan contact op via wijvaals@vaals.nl

Vaals blijft bouwen aan de toekomst

Op verschillende plekken in onze gemeente worden er nieuwe woningen gebouwd, één van deze projecten is het Von Clermont Park. Hier worden er in totaal circa veertig nieuwe woningen gerealiseerd, bestaande uit zowel levensloopbestendige appartementen als woningen voor jonge gezinnen. Deze mix zorgt ervoor dat meerdere doelgroepen hier prettig kunnen wonen, van starters tot senioren.

Het project draagt bovendien sterk bij aan de doorstroming op de woningmarkt. Veel inwoners die al in Vaals woonden, hebben in dit plan een nieuwe woning kunnen vinden. Dat betekent ruimte voor groei én voor nieuwe kansen binnen onze gemeente.

Op dit moment wordt er aan de bouw van 27 appartementen en 16 grondgebonden woningen gewerkt. Naar verwachting wordt vóór de

kerst het hoogste punt van de bouw bereikt en wordt daarna gestart met de afbouw van de appartementen. De volledige oplevering staat gepland voor het voorjaar van 2026.

De woningen worden gebouwd volgens het PuurThuis-concept: grotendeels prefab, waarbij installaties al in de fabriek worden geïntegreerd. Op locatie hoeven de onderdelen alleen nog te worden samengevoegd. Dit zorgt voor een efficiënte bouwmethode en hoge kwaliteit.

Alle woningen voldoen aan de eisen van BENG (Bijna Energieneutraal



Gebouw). Energiezuinigheid staat centraal, met onder andere hoogwaardige isolatie van circa twintig centimeter dik. Zo ontstaat een duurzame, comfortabele en toekomstbestendige woonomgeving voor alle toekomstige bewoners.

Bekijk de video over dit project op www.vaals.nl/vonclermontpark

Vervanging roltrappen parkeergarage bij Albert Heijn

Van 5 januari tot en met 19 januari worden de roltrappen bij de parkeergarage naast Albert Heijn vervangen. Tijdens deze periode blijft de parkeergarage gewoon bereikbaar, net als de winkels en andere ondernemers in het centrum.

De werkzaamheden worden

uitgevoerd in opdracht van de verhuurder/eigenaar van de parkeergarage. De gemeente Vaals is huurder van de parkeergarage en zorgt voor afstemming over de werkzaamheden met de betrokken partijen. De vervanging van de roltrappen wordt uitgevoerd door de (lokale) bedrijven: Bouwservice Loozen Schmeetz, Habets Electro,

Mulder Montage en Pi Liftconsultants.

Wij doen ons best om eventuele overlast zoveel mogelijk te beperken en danken iedereen voor het begrip.

Nieuw project in Vaals: “Slow Art in Vaals”

De gemeente Vaals start met een nieuw cultureel project: “Slow Art in Vaals”. Vanaf vrijdag 6 december kunt u in de Bibliotheek Vaals meedoen aan bijzondere bijeenkomsten over kunst, cultuur en ontmoeting.

Tijdens Slow Art in Vaals nemen we de tijd om echt naar kunst te kijken. Geen haast, geen snelle selfies, maar rustig kijken, nadenken en praten over wat we zien. Zo ontdekken we samen wat kunst over onszelf en over anderen kan vertellen.

De bijeenkomsten bestaan uit korte lezingen met beelden en gezellige

gesprekken. Iedereen mag meedoen: inwoners, toeristen, kunstliefhebbers, studenten of mensen die gewoon nieuwsgierig zijn. U hoeft geen voorkennis te hebben.

- De sfeer is ontspannen. Er is tijd voor koffie en een goed gesprek.
- De bijeenkomsten zijn in het Engels, met Nederlandse ondertiteling bij de digitale presentaties, zodat iedereen mee kan doen.
- Wanneer: elke eerste zaterdag van de maand, van 11.30 tot 13.00 uur

- Waar: Bibliotheek Vaals, St. Jozefplein 51, 6291 HH Vaals
- Deelname: gratis
- Eerste bijeenkomst: vrijdag 6 december, 11.30 uur

“We willen mensen uitnodigen om te vertragen, aandachtig te kijken en kunst echt te beleven,” zegt de organisator van het project. “Slow Art helpt ons om rust te vinden, nieuwe dingen te leren en met elkaar in gesprek te gaan.”

Met dit project wil de gemeente Vaals kunst dichterbij de mensen brengen en laten zien dat kunst ook kan helpen om te ontspannen en elkaar beter te begrijpen.

Raadscommissie Wonen en Verkeer & Bestuur en Dienstverlening maandag 1 december 2025

Tijdstip: 19.00 uur

Locatie: Raadszaal

1. Opening door de voorzitter
2. Vaststellen van de agenda
3. Spreekrecht burgers
Burgers kunnen zich richten tot de gemeenteraad of raadscommissie. Degene die van het spreekrecht gebruik wil maken, meldt dit op de dag van de vergadering vóór 12.00 uur aan de griffier.

Het woord kan niet gevoerd worden over:

- Een besluit van het gemeentebestuur, waartegen bezwaar of beroep op de rechter openstaat of heeft opengestaan;
- Benoemingen, keuzen, voordrachten of aanbevelingen van personen;
- Onderwerpen waarover een klacht ex artikel 9.1 van de Algemene wet bestuursrecht kan of kon worden ingediend.

4. Afsprakenlijst gezamenlijke raadscommissie van 27 oktober 2025
5. Diverse lijsten
 - a. Lijst toezeggingen
 - b. Lijst moties
 - c. Lijst raadsinformatiebrieven
 - d. Lijst Artikel 155 vragen
 - e. Lijst C-stukken
6. Sonderen parkeren in de Tentstraat
7. Raadsvoorstellen
 - a. Verordening Starterslening Gemeente Vaals 2026-2027
 - b. Krediet verbetering verharding wandelpad Groenzandweg
 - c. Implementatie besluitvorming evaluatie parkeerbeleid
 - d. Gebiedsvisie Selzerbeek Kwartier
8. Gemeenschappelijke regelingen
9. Rondvraag / actuele kwesties / mededelingen door de portefeuillehouder
10. Sluiting door de voorzitter

Raadscommissie Mens en Voorzieningen & Werk en Economie dinsdag 2 december 2025

Tijdstip: 19.00 uur

Locatie: Raadszaal

1. Opening door de voorzitter
2. Vaststellen van de agenda
3. Spreekrecht burgers
Burgers kunnen zich richten tot de gemeenteraad of raadscommissie. Degene die van het spreekrecht gebruik wil maken, meldt dit op de dag van de vergadering vóór 12.00 uur aan de griffier.

Het woord kan niet gevoerd worden over:

- Een besluit van het gemeentebestuur, waartegen bezwaar of beroep op de rechter openstaat of heeft opengestaan;
- Benoemingen, keuzen, voordrachten of aanbevelingen van personen;
- Onderwerpen waarover een klacht ex artikel 9.1 van de Algemene wet bestuursrecht kan of kon worden ingediend.

4. Afsprakenlijst gezamenlijke commissievergadering van 27 oktober 2025.
5. Diverse lijsten
 - a. Lijst toezeggingen
 - b. Lijst moties
 - c. Lijst raadsinformatiebrieven
 - d. Lijst artikel 155 vragen
 - e. Lijst C-stukken
6. Raadsvoorstellen
 - a. Meerjarenplan Bibliotheekwerk Heuvelland 2026-2031
 - b. Verordening Wmo en Jeugd gemeente Vaals: aanpassingen per 1-1-2026
 - c. Huis van de Wijk Vallisveld
 - d. Koersnota toekomstig sociaal ontwikkelbedrijf
 - e. Tweede begrotingswijziging 2025 WOZL
 - f. Najaarsnota 2025
 - g. Belastingverordeningen 2026
 - h. Nota Activabeleid 2026
 - i. Nota Reserves en Voorzieningen 2026
 - j. Actualisatie inkoop- en aanbestedingsbeleid
7. Gemeenschappelijke regelingen
8. Rondvraag / actuele kwesties / mededelingen door de portefeuillehouder
9. Sluiting door de voorzitter

Stukken van de vergaderingen inzienDe stukken kunt u raadplegen via www.vaals.nl/raadsinformatie of opvragen via griffie@vaals.nl.De commissievergaderingen online bekijken? Dat kan via www.vaals.nl/raad-livestream**Elke vrijdag de nieuwsbrief in je mailbox!**

Op de hoogte blijven van wat er allemaal speelt in de gemeente Vaals?

Meld u dan aan voor onze wekelijkse nieuwsbrief op www.vaals.nl/nieuwsbrief

Schimmels? Niet in mijn huis!

Schimmels in huis komen vaker voor dan je denkt. Schimmels kunnen luchtwegklachten veroorzaken, vooral bij kinderen en mensen met astma. Gelukkig kun je vaak zelf iets doen! Denk aan de 4 V's:

1. Verwijderen
2. Vocht beperken
3. Ventileren
4. Verwarmen

Wil je weten hoe je dit het beste kunt aanpakken? Meer informatie vind je op www.ggdleefomgeving.nl/schimmels



Bekendmakingen gemeente Vaals

De volledige bekendmakingen en informatie over het maken van bezwaar vindt u op www.officielebekendmakingen.nl

Berichten over uw buurt

Wilt u op de hoogte blijven van alle plannen en besluiten bij u in de buurt? Dit kan op verschillende manieren:

- Aanmelden voor de gratis e-mailservice:
<https://www.overheid.nl/berichten-over-uw-buurt>
- Direct zoeken in Berichten over uw buurt op <https://www.overheid.nl/berichten-over-uw-buurt>

Aangevraagde omgevingsvergunningen

Omschrijving	Locatie
Realiseren van een traplift in het gemeentehuis	van Clermontplein 15, Vaals
Constructie wijziging van een bestaand bouwwerk	Schuttebergsweg 3, Vaals
Veranderen van de dakconstructie en het aanbrengen van een verdiepingsvloer	Harles 22, Vijlen
Realisatie van een infiltratiekelder in het bouwplan Pastoerswei	Pastoerswei ongenummerd, Vaals
Realiseren van 5 appartementen	Tentstraat 13, Vaals

Verleende omgevingsvergunningen

Omschrijving	Locatie
Verbouwing woonhuis	Kerkstraat 54-56-58, Kerkstraat 54, 56 en 58, Vaals

Voornemen ambtshalve uitschrijving uit de Basisregistratie Personen (BRP)

De personen die hieronder vermeld staan wonen niet meer op het adres waar zij volgens de Basisregistratie Personen (BRP) staan ingeschreven. Dit blijkt uit onderzoek van de afdeling Klant Contact Centrum (KCC). Het college van burgemeester en wethouders maakt bekend dat zij om die reden het voornemen heeft onderstaande persoon, op de datum genoemd bij de betreffende persoon, uit te schrijven uit de BRP. Het betreft:

Naam, voorletters	Geboren	Datum voornemen
Joekart, J.	20-04-1995	12-11-2025
Fischer, T.W.H.	02-04-1986	12-11-2025
Rogério, E.A.	03-09-1970	12-11-2025

Staat uw naam hierboven of weet u waar bovenstaande persoon verblijft, neem dan contact op met het KlantContactCentrum (KCC) van de gemeente Vaals via 043 3068 568 of per e-mail via info@vaals.nl.

Meer informatie over de gevolgen en het indienen van bezwaar: www.officielebekendmakingen.nl.